



BLENDER

## IMPORTANT SAFEGUARDS

**SAVE THESE INSTRUCTIONS. FOR HOUSEHOLD USE ONLY.**

**Warning! To avoid the risk of serious injury, carefully read all instructions before operating your nutribullet®.**

### GENERAL SAFETY INFORMATION

- This appliance shall not be used by children. Keep the appliance and its cord out of reach of children. • Children shall not play with the appliance.
- Appliances can be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and if they understand the hazards involved.
- **NEVER LEAVE THE NUTRIBULLET® UNATTENDED WHILE IT IS IN USE.**
- **ALWAYS UNPLUG THE NUTRIBULLET® WHEN NOT IN USE.**
- Do not use this appliance for anything but its intended use. Misuse may result in personal injury.
- Do not use outdoors.

### BLENDING WITH NUTRIBULLET® PITCHER

**Use extra caution when blending hot liquids in the pitcher.**

**NEVER turn the power on while using the pitcher without the vented lid cap inserted and locked into the pitcher lid, as ingredients can splash, and if hot or warm, could potentially cause thermal injury and/or property damage.** When blending hot liquids, add ingredients to your pitcher below the MAX lines. Attach the pitcher lid with vented lid cap inserted and locked. Press **POWER** and begin blending on the **LOW** setting. Once ingredients are incorporated, increase speed as needed.

- With recipes that require ingredients to be incorporated during blending, twist open the vented lid cap and carefully pour or drop ingredients into the mixture.

- If the nutribullet® blends for longer than one minute, friction from the blades can cause ingredients to heat and generate internal pressure inside the vessel. If a blending vessel becomes warm to the touch, turn off the machine and allow the vessel to cool completely before carefully opening, pointed away from your body to avoid injury.

- **ONLY USE THE TAMPER PROVIDED TO PUSH INGREDIENTS TOWARDS THE BLADE. NEVER USE YOUR FINGERS OR ANY PART OF YOUR HAND TO PUSH INGREDIENTS DOWN TOWARD THE BLADE.**

## BLADE SAFETY

**BLADES ARE SHARP! HANDLE CAREFULLY.** To avoid laceration injury, do not handle or touch any blade edge. • Take care when emptying vessels and during cleaning. • **AVOID CONTACT WITH MOVING PARTS!** To reduce the risk of severe personal injury, keep hands and utensils out of and away from blades while blending food. • After blending, wait to remove the pitcher from the motor base until the blades come to a complete stop and the unit powers down completely. Taking the vessel off the unit prior to complete power down can cause damage to the blade coupling or motor gear. • **NEVER BLEND WITHOUT LIQUID AS DOING SO MAY DAMAGE THE BLADES OR MOTOR.** The nutribullet® is not intended to be used as an ice crusher or without liquids. Always add liquid to your recipe. • **DO NOT USE** nutribullet® Blender for grinding dry ingredients such as grains, cereal, or coffee, as this may damage the motor and blade.

## VESSEL SAFETY

- **TO AVOID LEAKAGE, DO NOT OVERFILL THE PITCHER!** The pitcher is marked with two MAX lines: one for solid ingredients (higher line) and one for liquid ingredients (lower line). Exceeding the indicated MAX lines can result in leakage, and may lead to dangerous pressurization. • The pitcher is specific to the exact model of nutribullet® Blender you possess. Use of

incompatible parts (parts from other models) may result in damage to your nutribullet® Blender or create safety hazards. • Periodically inspect all nutribullet® components for damage or wear. Discontinue use and replace blending vessels if you detect cracking, cloudiness, or other damage to the vessel. **Never use a pitcher that does not properly align with the blade.**

## ELECTRICAL SAFETY

- Do not use this product in locations with different electrical specifications or plug types or with any type of plug adapter or voltage converter device, as these may cause electrical shorting, fire, electric shock, personal injury or product damage. Do not modify the plug or motor base in any way. Doing so will increase risk of injury and void the product's warranty.
- The use of attachments, including canning jars, is forbidden and may cause fire, electric shock, personal injury, or product damage and will void the warranty.
- To avoid risk of electric shock, never immerse the cord, plug, or motor base in water or other liquids which can conduct an electrical current.
- Always **POWER OFF** and **UNPLUG** the nutribullet® when it is not in use, and **BEFORE** assembling, disassembling, changing accessories, or cleaning.
- Periodically inspect the cord, plug, and machine for damage. Do not operate the nutribullet® if its cord or plug is damaged. Cease operation of the nutribullet® if it has been dropped or damaged, or if it malfunctions in any manner {including making a louder-than-normal or abnormal sound when blending}.
- **CAUTION:** In order to avoid a hazard due to inadvertent resetting of the thermal cut-out, this appliance must not be supplied through an external switching device, such as a timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by the utility.
- Do not allow the cord to hang over the edge of the table or counter.
- Do not pull or damage the power cord.
- Do not allow cord to touch hot surfaces, including the stove.
- Do not modify the plug in any way, as doing so will void the warranty.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the

manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

## VENTILATION SAFETY

- To prevent a fire hazard, power base openings (underneath the motor base) should be free of dust and lint and never obstructed with flammable materials such as newspapers, tablecloths, napkins, dishtowels, place mats, or other similar type of materials. • **CAUTION!** Always operate the nutribullet® on a level surface, leaving unobstructed space beneath and around the motor base to permit proper air circulation.

## MICROWAVE & STOVE-TOP HEATING SAFETY

- Do not place any of the nutribullet® parts in a microwave, oven or stove-top pot or immerse in boiling water as this may result in damage.

## MEDICAL SAFETY

- The information contained in this user guide is not meant to replace the advice of your physician. Always consult your physician regarding health and nutrition concerns.

## CLEANING & MAINTENANCE INSTRUCTIONS

- Please follow the below cleaning instructions before the first use, and after each use. Cleaning the nutribullet® Blender is easy. The pitcher is dishwasher safe. Be careful if hot liquid is poured into the blender as it can be ejected out of the appliance due to a sudden steaming.

## HERE'S HOW TO CLEAN THE NUTRIBULLET®

- **STEP 1: ALWAYS POWER OFF and UNPLUG** the motor base from the outlet when it is left unattended, before assembling, disassembling, changing accessories or approaching parts that move in use or when cleaning. **Do not attempt to handle the appliance until all parts have stopped moving!**

- **STEP 2:** Detach the pitcher from the motor base. • **STEP 3:** Clean the individual components as follows:

- **MOTOR BASE:** To avoid risk of injury, **NEVER** attempt to clean the actuator system on the motor base while the nutribullet® is plugged in. Do not attempt to remove any pieces from the motor base. **NEVER** submerge the motor base in water. Use a sponge or dish cloth dampened with warm soapy water to wipe down the motor base until clean. If necessary, you may use a small brush to scrub the actuator system area to ensure it's clean.
- **NUTRIBULLET® PITCHER:** The pitcher is dishwasher-safe. We recommend rinsing and briefly scrubbing it with a dish brush to remove any dried debris before placing in the dishwasher. **NEVER** use the sanitize cycle to wash the pitcher – heat this high can warp the plastic.
- **TAMPER:** Always hand wash the tamper with soap and water.

## SAVE THESE INSTRUCTIONS!

### Pitcher Assembly & Use

1. Place motor base on a clean, dry, level surface such as a counter or table.
2. Place the pitcher onto the motor base, handle facing to the right of the blending control panel. Gently twist clockwise to lock the pitcher in place.
3. Add ingredients to the pitcher, making sure they do not exceed the MAX lines.
4. Place the pitcher lid with vented lid cap attached on the pitcher, making sure it's aligned to the handle.
5. Plug the power cord into an electrical outlet.
6. To start blending, select a speed on the control panel.
7. When you have reached your desired consistency, pause/stop the appliance by pressing POWER.

## **EN/ Explanation of the markings**



**EN/** This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal; recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.



**EN/** This product complies with the European regulation no. 1935/2004 on materials and articles intended to come into contact with food.

**CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI. QUESTO APPARECCHIO È DESTINATO ESCLUSIVAMENTE ALL'USO DOMESTICO.**

**Avvertenza! Prima di utilizzare nutribullet® leggere attentamente tutte le istruzioni onde evitare il rischio di gravi lesioni.**

### **INFORMAZIONI GENERALI SULLA SICUREZZA**

- Questo apparecchio non deve essere utilizzato da bambini. Tenere l'apparecchio e il cavo fuori dalla portata dei bambini. • I bambini non devono giocare con l'apparecchio.
- L'apparecchio può essere utilizzato da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e di conoscenza qualora siano sorvegliate o abbiano ricevuto istruzioni sull'utilizzo in sicurezza dell'apparecchio e siano consapevoli dei pericoli connessi all'uso. • **NON LASCIARE NUTRIBULLET® INCUSTODITO DURANTE IL FUNZIONAMENTO.** • **QUANDO NON È IN USO, SCOLLEGARE SEMPRE NUTRIBULLET® DALLA PRESA DI CORRENTE.** • Non utilizzare l'apparecchio per usi diversi da quelli previsti. L'uso improprio può causare lesioni personali.
- Non utilizzare all'aperto.

### **FRULLARE CON LA CARAFFA NUTRIBULLET®**

**Prestare particolare attenzione quando si frullano liquidi caldi nella caraffa.**

**NON accendere l'apparecchio senza aver inserito il tappo di sfato nel coperchio della caraffa. Gli ingredienti potrebbero schizzare e, se caldi, causare ustioni e/o danni materiali.**

- Quando si frullano liquidi caldi, gli ingredienti inseriti nella caraffa non devono superare le linee di livello MAX. Chiudere la caraffa con il coperchio, con il tappo inserito e bloccato.

Premere il pulsante **POWER** e iniziare a frullare a velocità **LOW**. Quando gli ingredienti si sono amalgamati, aumentare la velocità secondo necessità. • Per ricette che richiedono l'aggiunta di ingredienti durante la miscelazione, svitare e togliere il tappo di sfiato dal coperchio e versare gli ingredienti nel composto con cautela. • Se si aziona nutribullet® per più di un minuto, l'attrito prodotto dalle lame può riscaldare gli ingredienti e far aumentare la pressione all'interno del contenitore. Se il contenitore di miscelazione risulta caldo al tatto, spegnere l'apparecchio e lasciare raffreddare completamente il contenitore prima di aprirlo con cautela, rivolto lontano dal corpo per evitare possibili lesioni.

**• PER SPINGERE GLI INGREDIENTI VERSO LA LAMA, UTILIZZARE ESCLUSIVAMENTE IL PRESSINO IN DOTAZIONE. NON USARE LE DITA O LA MANO PER SPINGERE GLI INGREDIENTI VERSO LA LAMA.**

## SICUREZZA LAME

**LE LAME SONO AFFILATE! MANEGGIARLE CON CURA.** Per evitare lesioni, non maneggiare o toccare i bordi delle lame.

• Fare attenzione mentre si svuota il contenitore e durante la pulizia. **EVITARE IL CONTATTO CON LE PARTI IN MOVIMENTO!** Per ridurre il rischio di gravi lesioni personali, tenere le mani e gli utensili lontano dalle lame mentre si frullano i cibi. • Terminato di frullare, prima di rimuovere il gruppo lama/caraffa dal corpo motore aspettare che le lame si siano fermate completamente e l'apparecchio sia completamente spento. Se si rimuove il contenitore prima che il motore si sia fermato completamente, si rischia di danneggiare l'attacco della lama o la trasmissione del motore. • **NON FRULLARE SENZA L'AGGIUNTA DI LIQUIDI, POICHÉ SI RISCHIA DI DANNEGGIARE LA LAMA O IL MOTORE.** nutribullet® non è progettato per essere usato senza liquidi o come tritagliaccio. Aggiungere sempre liquidi al vostro frullato. • **NON USARE** il frullatore nutribullet® per macinare ingredienti secchi come caffè o cereali in chicchi o in fiocchi: motore e lama potrebbero danneggiarsi.

## SICUREZZA CONTENITORI DI MISCELAZIONE

- PER EVITARE LA FUORIUSCITA DI LIQUIDO, NON RIEMPIRE TROPPO LA CARAFFA!** La caraffa presenta due indicazioni di livello MAX: una per gli ingredienti solidi (linea superiore) e una per gli ingredienti liquidi (linea inferiore). Il superamento delle linee MAX indicate può causare la fuoriuscita di liquido e un pericoloso aumento della pressione interna al contenitore.
- La caraffa è specifica per il modello nutribullet® Blender in vostro possesso. L'uso di parti non compatibili (parti di altri modelli) può danneggiare nutribullet® Blender o creare rischi per la sicurezza. • Ispezionare periodicamente tutti i componenti di nutribullet® per individuare eventuali danni o segni di usura. interrompere l'uso e sostituire il contenitore di miscelazione se si rilevano crepe, incrinature, opacità o danni al contenitore. **NON USARE LA CARAFFA SE NON È CORRETTAMENTE ALLINEATA CON LA LAMA.**

## SICUREZZA ELETTRICA

- Non collegare l'apparecchio ad impianti elettrici con specifiche o prese diverse da quelle indicate e non utilizzare alcun tipo di adattatore o convertitore di tensione che potrebbe causare cortocircuiti, incendi, shock elettrici, lesioni personali o danni all'apparecchio. Non apportare modifiche alla spina o al gruppo motore. Aumenterebbe il rischio di lesioni personali e invaliderebbe la garanzia del prodotto.
- L'uso di accessori, compresi vasetti per conserve, è vietato e, oltre ad annullare la garanzia, può causare incendi, scosse elettriche, lesioni personali o danni all'apparecchio.
- Non immergere il cavo di alimentazione, la spina o il gruppo motore del frullatore in acqua o in qualsiasi liquido con buona conducibilità elettrica, per evitare ogni rischio di scossa elettrica. • **SPEGNERE** e **SCOLLEGARE** sempre nutribullet® dalla presa di corrente quando non è in uso, e **PRIMA** di montarlo, smontarlo, cambiare gli accessori o pulirlo. • Esaminare periodicamente l'integrità del cavo

di alimentazione, della spina e dell'apparecchio. Non utilizzare nutribullet® se il cavo di alimentazione o la spina sono danneggiati. Interrompere immediatamente l'utilizzo di nutribullet® se è stato fatto cadere, è danneggiato o, per qualsiasi motivo, non funziona correttamente (anche se durante la miscelazione emette un suono più forte del normale o anomalo). • **ATTENZIONE:** per evitare i rischi connessi all'intervento accidentale della protezione termica, l'apparecchio non deve essere alimentato tramite un dispositivo di accensione/spegnimento esterno, come un timer, né collegato a un circuito che venga acceso e spento regolarmente dal fornitore di energia. • Non lasciare che il cavo penda dal bordo del tavolo o del piano di lavoro. • Non tirare o danneggiare il cavo di alimentazione. • Evitare che il cavo di alimentazione venga a contatto con superfici calde, ad esempio i fornelli. • Non modificare la spina, poiché invaliderebbe la garanzia. • In caso di danneggiamento del cavo, farlo sostituire tempestivamente dal costruttore o dal suo servizio assistenza tecnica o comunque da personale qualificato, in modo da prevenire ogni rischio.

## VENTILAZIONE

• Per prevenire il rischio di incendio, le fessure sul fondo del corpo motore devono essere prive di polvere o lanugine e mai ostruite da materiali infiammabili come giornali, tovaglie, tovaglioli, strofinacci, tovagliette o altri materiali simili. • **ATTENZIONE!** Appoggiare sempre nutribullet® su una superficie piana, lasciando sufficiente spazio libero sotto e intorno al corpo motore per permettere una corretta circolazione dell'aria.

## RISCALDAMENTO IN MICROONDE O SUI FORNELLI

• Non mettere i componenti di nutribullet® in microonde, in forno o in una pentola nè immergerli in acqua bollente perché potrebbero danneggiarsi.

## SICUREZZA MEDICA

• Le informazioni contenute in questo manuale d'uso non intendono sostituire il parere del vostro medico. Per qualsiasi questione relativa alla salute e all'alimentazione, consultare sempre il proprio medico.

## PULIZIA E MANUTENZIONE

• Prima del primo utilizzo e ogni volta dopo l'uso, pulire l'apparecchio rispettando le seguenti istruzioni. Pulire nutribullet® Blender è semplice: La caraffa è lavabile in lavastoviglie. Fare attenzione quando si versa del liquido caldo nel frullatore: potrebbe essere espulso dall'apparecchio per l'improvvisa formazione di vapore.

## ECCO COME PULIRE NUTRIBULLET®:

- **1: SPEGNERE E SCOLLEGARE SEMPRE** il corpo motore dalla presa di corrente quando l'apparecchio è incustodito, prima di montarlo, smontarlo, cambiare gli accessori, avvicinarsi alle parti in movimento o pulirlo. **Non maneggiare l'apparecchio finché tutte le parti non si sono completamente arrestate.**
- **2: Separare la caraffa dal corpo motore.** • **3: Pulire i singoli componenti come segue:**
  - **CORPO MOTORE:** Per evitare il rischio di lesioni, **NON** cercare di pulire gli azionamenti del corpo motore quando nutribullet® è collegato alla presa di corrente. Non cercare di rimuovere componenti dal corpo motore. **NON** immergere il corpo motore in acqua. Per pulire il corpo motore, utilizzare una spugnetta o un panno inumiditi con acqua tiepida e sapone. Se necessario, servirsi di uno spazzolino per pulire a fondo la zona del sistema di azionamento.
  - **CARAFFA DEL NUTRIBULLET®:** La caraffa è lavabile in lavastoviglie. Prima di metterla in lavastoviglie, raccomandiamo di risciacquarla e di passarla velocemente con una spazzola per piatti per rimuovere eventuali residui secchi di cibo. **NON** usare il ciclo di sanificazione per lavare la

caraffa, perché potrebbe deformarne il materiale plastico.

- **PRESSINO:** Lavare il pressino a mano con acqua e sapone.

## **CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI!**

### **Assemblaggio e utilizzo della caraffa**

1. Posizionare il corpo motore su una superficie pulita, asciutta e piana, come un bancone o un tavolo.
2. Sistemare la caraffa sul corpo motore con il manico rivolto a destra della pulsantiera. Ruotare delicatamente in senso orario la caraffa per bloccarla in posizione.
3. Versare gli ingredienti nella caraffa, assicurandosi di non superare le indicazioni di livello MAX.
4. Posizionare sulla caraffa il coperchio provvisto di sfiato, controllandone l'allineamento con il manico della caraffa.
5. Collegare il cavo di alimentazione alla presa di corrente
6. Per iniziare a frullare, selezionare una velocità sulla pulsantiera.
7. Una volta raggiunta la consistenza desiderata, mettere in pausa/spegnere l'apparecchio premendo il pulsante POWER.

### **IT/ Spiegazione dei simboli**



**IT/** Questo simbolo indica che, nell'Unione Europea, il prodotto non può essere smaltito con i rifiuti domestici. Per evitare possibili danni all'ambiente o alla salute umana causati dallo smaltimento incontrollato dei rifiuti, ricicliamoli responsabilmente, promuovendo il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali. Per restituire un apparecchio usato, utilizzare i comuni canali di restituzione e raccolta o rivolgersi al negozio dove è stato acquistato il prodotto. Il prodotto potrà quindi essere riciclato in modo sicuro per l'ambiente.



**IT/** Questo apparecchio è conforme alla direttiva CEE 1935/2004 riguardante i materiali e gli oggetti destinati a venire a contatto con i prodotti alimentari.

**BEWAHREN SIE DIESE BEDIENUNGSANLEITUNG AUF. DIESES GERÄT IST AUSSCHLIESSLICH FÜR DEN HAUSGEBRAUCH BESTIMMT.**

**Warnung! Lesen Sie vor dem Gebrauch von nutribullet® alle Anweisungen aufmerksam durch, um die Gefahr von schweren Verletzungen zu vermeiden.**

### **ALLGEMEINE SICHERHEITSINFORMATIONEN**

- Dieses Gerät darf nicht von Kindern benutzt werden. Halten Sie das Gerät und das Kabel außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Das Gerät darf von Personen mit eingeschränkten Kenntnissen hinsichtlich seiner Handhabung bzw. einer Beeinträchtigung der Sinnesorgane verwendet werden, sofern sie überwacht werden oder im sicheren Gebrauch des Gerätes geschult wurden und sich der damit verbundenen Gefahren bewusst sind.
- **LASSEN SIE NUTRIBULLET® WÄHREND DES BETRIEBS NICHT UNBEAUFSICHTIGT.**
- **ZIEHEN SIE BEI NICHTGEBRAUCH IMMER DEN STECKER VON NUTRIBULLET® AUS DER STECKDOSE.**
- Setzen Sie das Gerät nur für den bestimmungsgemäßen Gebrauch ein. Unsachgemäßer Gebrauch kann Personenschäden verursachen.
- Nicht im Freien verwenden.

### **MIT DER NUTRIBULLET® KARAFFE MIXEN**

**Seien Sie sehr vorsichtig, wenn Sie heiße Flüssigkeiten in der Karaffe mixen.**

**Schalten Sie das Gerät NICHT ein, wenn der Entlüftungsstopfen nicht in den Deckel der Karaffe eingesetzt wurde. Die Zutaten könnten herausspritzen und, wenn sie heiß sind, Verbrennungen und/oder**

**Sachschäden verursachen.** • Beim Mixen von heißen Flüssigkeiten dürfen die in die Karaffe gefüllten Zutaten die Füllstandsmarkierungen MAX nicht überschreiten. Verschließen Sie die Karaffe mit dem Deckel, mit eingesetztem und blockiertem Stopfen. Drücken Sie die Taste **POWER** und beginnen Sie mit dem Mixen auf Drehzahl **LOW**. Wenn die Zutaten gut vermengt sind, kann die Drehzahl je nach Bedarf erhöht werden. • Bei Rezepten, die das Hinzufügen von Zutaten während des Mischvorgangs erfordern, muss der Entlüftungsstopfen vom Deckel abgedreht und müssen die Zutaten vorsichtig zum Mixgut gegeben werden. • Wenn nutribullet® länger als eine Minute betrieben wird, kann die von den Messern erzeugte Reibung die Zutaten erhitzten, wodurch sich im Behälter Druck aufbaut. Wenn sich der Behälter bei Berührung heiß anfühlt, schalten Sie das Gerät aus und lassen Sie den Behälter vollständig abkühlen, bevor Sie ihn vorsichtig öffnen. Halten Sie ihn dabei vom Körper fern, um Verletzungen zu vermeiden.

**• VERWENDEN SIE AUSSCHLIESSLICH DEN MITGELIEFERTEN STÖSSEL, UM DIE ZUTATEN IN RICHTUNG MESSER ZU DRÜCKEN. VERWENDEN SIE NICHT DIE FINGER ODER DIE HAND, UM DIE ZUTATEN IN RICHTUNG MESSER ZU DRÜCKEN.**

## SICHERHEIT DER MESSER

**DIE MESSER SIND SEHR SCHARF. GEHEN SIE VORSICHTIG DAMIT UM.** Handhaben und berühren Sie die Messer nicht an der Schneide, um Verletzungen zu vermeiden. • Seien Sie vorsichtig, während Sie den Behälter leeren und bei der Reinigung. **VERMEIDEN SIE DEN KONTAKT MIT BEWEGTEN TEILEN!** Halten Sie beim Mixen Hände und Werkzeuge vom Messer fern, um die Gefahr von schweren Personenschäden zu verringern. • Warten Sie nach dem Mixen bis die Messer vollständig zum Stillstand gekommen sind und das Gerät vollständig ausgeschaltet ist, bevor Sie die Becher-Karaffeneinheit vom Motorblock entfernen. Wenn der Behälter entfernt wird, prima bevor der Motor vollständig

zum Stillstand gekommen ist, kann die Kupplung des Messers oder das Getriebe des Motors beschädigt werden. • **MIXEN SIE NICHT OHNE ZUGABE VON FLÜSSIGKEIT, DA SONST DIE GEFAHR BESTEHT, MESSER ODER MOTOR ZU BESCHÄDIGEN.** nutribullet® ist nicht konzipiert, um ohne Flüssigkeit oder als Eiscrusher verwendet zu werden. Geben Sie immer Flüssigkeit zu Ihrem Smoothie. • Verwenden Sie den Mixer nutribullet® **NICHT**, um trockene Zutaten zu zerkleinern, wie Kaffee oder gekörnte und geflockte Cerealien: der Motor und das Messer könnten beschädigt werden.

## SICHERHEIT DES MISCHBEHÄLTERS

**• MACHEN SIE DIE KARAFFE NICHT ZU VOLL, DAMIT SIE NICHT ÜBERLÄUFT!** Die Karaffe hat zwei Füllstandsmarkierungen MAX: eine für feste Zutaten (obere Linie) und eine für flüssige Zutaten (untere Linie). Bei Überschreiten der angegebenen Markierungen MAX kann die Flüssigkeit überlaufen und gefährlicher Druck im Behälter aufgebaut werden. • Die Karaffe ist speziell für das von Ihnen erworbene Modell nutribullet® Blender hergestellt. Die Verwendung von nicht kompatiblen Teilen (Teile eines anderen Modells) kann nutribullet® Blender beschädigen oder Sicherheitsrisiken bergen. • Überprüfen Sie regelmäßig alle Teile von nutribullet®, um Schäden oder Anzeichen von Verschleiß festzustellen. Benutzen Sie das Gerät nicht mehr und tauschen Sie den Behälter aus, wenn Sie Risse, Sprünge, Eintrübungen oder Schäden am Behälter feststellen. **VERWENDEN SIE DIE KARAFFE NICHT, WENN SIE NICHT RICHTIG ZUM MESSER AUSGERICHTET IST.**

## ELEKTRISCHE SICHERHEIT

• Schließen Sie das Gerät nicht an elektrische Anlagen an, deren elektrische Spezifikationen oder Steckdosen nicht den Vorgaben entsprechen, und verwenden Sie keine Adapter oder Spannungswandler, da diese Kurzschlüsse, Brände, Stromschläge, Personenschäden oder Geräteschäden

verursachen könnten. Nehmen Sie keine Änderungen am Stecker oder am Motorblock vor. Die Gefahr von Personenschäden würde steigen und die Garantie würde ihre Gültigkeit verlieren.

- Die Verwendung von Zubehör, wie Einmachgläser, ist verboten und führt nicht nur zum Erlöschen der Garantie, sondern kann auch Brände, Stromschläge, Personenschäden oder Geräteschäden verursachen.
- Tauchen Sie das Netzkabel, den Stecker oder den Motorblock des Mixers nie in Wasser oder andere Flüssigkeiten mit guter elektrischer Leitfähigkeit, um jedes Risiko von Stromschlägen zu vermeiden.

• **SCHALTEN** Sie nutribullet® immer aus und **ZIEHEN** Sie den Stecker des Gerätes aus der Steckdose, wenn es nicht benutzt und **BEVOR** es montiert, demontiert, Zubehör ausgetauscht oder gereinigt wird.

- Prüfen Sie das Netzkabel, den Stecker und das Gerät regelmäßig auf einwandfreien Zustand. Verwenden Sie nutribullet® nicht, wenn das Netzkabel oder der Stecker beschädigt sind. Verwenden Sie nutribullet® keinesfalls, wenn das Gerät fallen gelassen wurde, beschädigt ist oder aus irgendeinem Grund nicht richtig funktioniert (auch nicht, wenn beim Mischvorgang ein lautes Geräusch als üblich oder ein unnormales Geräusch zu hören ist).

• **VORSICHT:** Zum Vermeiden von Risiken, die durch ein unbeabsichtigtes Auslösen des Thermoschutzschalters entstehen können, darf das Gerät auf keinen Fall mit einer externen Ein-/Ausschaltvorrichtung, wie zum Beispiel einem Timer, verbunden sein, noch an einen Kreis angeschlossen werden, der vom Energiezulieferer regelmäßig ein- und ausgeschaltet wird.

- Lassen Sie das Netzkabel nicht über den Rand des Tisches oder der Arbeitsfläche hängen.
- Ziehen Sie nicht am Netzkabel oder beschädigen Sie es nicht.
- Vermeiden Sie, dass das Netzkabel mit heißen Oberflächen, beispielsweise Herden, in Berührung kommt.
- Verändern Sie den Stecker nicht, da die Garantie ihre Gültigkeit verlieren würde.
- Bei Beschädigung muss das Kabel umgehend durch den Hersteller, durch dessen technischen Kundendienst oder durch qualifiziertes Fachpersonal ausgetauscht werden, um jedes Risiko auszuschließen.

## BELÜFTUNG

- Um Brandgefahr vorzubeugen, müssen die Schlitze am Boden des Motorblocks staub- und fusselfrei sein und dürfen nie durch brennbare Materialien, wie Zeitungen, Tischdecken, Servietten, Handtücher, Tischsets oder sonstige ähnliche Materialien verstopft sein.
- **VORSICHT!** Stellen Sie nutribullet® immer auf eine ebene Fläche und lassen Sie unter und um den Motorblock genügend Freiraum, um eine korrekte Luftzirkulation zu ermöglichen.

## ERHITZEN IN DER MIKROWELLE ODER AUF DEM HERD

- Legen Sie die Teile von nutribullet® nicht in die Mikrowelle, in den Backofen oder in einen Topf und tauchen Sie sie nicht in kochendes Wasser, da sie beschädigt werden könnten.

## MEDIZINISCHE SICHERHEIT

- Die in dieser Bedienungsanleitung enthaltenen Informationen beabsichtigen nicht den Rat Ihres Arztes zu ersetzen. Wenden Sie sich bei Fragen zu Gesundheit und Ernährung immer an Ihren Arzt.

## REINIGUNG UND WARTUNG

- Reinigen Sie das Gerät vor dem ersten Gebrauch und nach jedem weiteren Gebrauch unter Beachtung der folgenden Hinweise. nutribullet® Blender ist leicht zu reinigen. Die Karaffe kann im Geschirrspüler gereinigt werden. Seien Sie vorsichtig, wenn Sie heiße Flüssigkeit in den Mixer füllen: sie könnte durch die abrupte Dampfbildung aus dem Gerät spritzen.

## SO WIRD NUTRIBULLET® GEREINIGT:

- **1: SCHALTEN SIE DAS GERÄT AUS UND ZIEHEN SIE IMMER** den Stecker des Motorblocks aus der Steckdose, wenn das Gerät unbeaufsichtigt ist, bevor es montiert, demontiert, gereinigt, Zubehör ausgetauscht wird oder Sie sich bewegten Teilen nähern.
- **Handhaben Sie das Gerät nicht, bis alle Teile**

vollständig zum Stillstand gekommen sind. • 2: Trennen Sie die Karaffe vom Motorblock. • 3: Reinigen Sie die einzelnen Teile wie folgt:

- **MOTORBLOCK:** Um Verletzungsgefahr zu vermeiden, versuchen Sie **NICHT** die Betätigungsenschalter des Motorblocks zu reinigen, wenn nutribullet® an der Steckdose angeschlossen ist. Versuchen Sie nicht, Teile vom Motorblock zu entfernen. Tauchen Sie den Motorblock **NICHT** ins Wasser. Verwenden Sie für die Reinigung des Motorblocks einen Schwamm oder ein Tuch, die mit lauwarmem Wasser und Seife befeuchtet sind. Erforderlichenfalls können Sie den Bereich um das Betätigungsysteem mit einer kleinen Bürste reinigen.
- **KARAFFE VON NUTRIBULLET®:** Die Karaffe kann im Geschirrspüler gereinigt werden. Vor der Reinigung im Geschirrspüler empfehlen wir Ihnen, sie abzuspülen und kurz mit einer Spülbürste abzubürsten, um angetrocknete Speiserückstände zu entfernen. Verwenden Sie **NICHT** den Desinfektionszyklus, um die Karaffe zu reinigen, da sich der Kunststoff verformen könnte.
- **STÖSSEL:** Reinigen Sie den Stößel von Hand mit Wasser und Seife.

## BEWAHREN SIE DIESE BEDIENUNGSANLEITUNG AUF!

### Zusammenbau und Verwendung der Karaffe

1. Stellen Sie den Motorblock auf eine saubere, trockene und ebene Fläche, beispielsweise auf eine Theke oder einen Tisch.
2. Stellen Sie die Karaffe auf den Motorblock, wobei sich der Griff rechts vom Bedienfeld befinden muss. Drehen Sie die Karaffe vorsichtig nach rechts, um sie in ihrer Position zu arretieren.
3. Füllen Sie die Zutaten in die Karaffe und vergewissern Sie sich, dass die Füllstandsmarkierung MAX nicht überschritten wird.
4. Platzieren Sie den Deckel mit der Entlüftung auf der

Karaffe und überprüfen Sie die Ausrichtung zum Griff der Karaffe.

5. Schließen Sie das Netzkabel an der Steckdose an.
6. Wählen Sie am Bedienfeld eine Drehzahl, um mit dem Mixen zu beginnen.
7. Stellen Sie das Gerät auf Pause oder schalten Sie es durch Drücken der Taste POWER aus, wenn die gewünschte Konsistenz erreicht ist.

### DE/ Erläuterung der Symbole



DE/ Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt innerhalb der Europäischen Union nicht über den Hausmüll entsorgt werden darf. Um Schäden an der Umwelt und der menschlichen Gesundheit durch unkontrollierte Entsorgung der Abfälle zu vermeiden, recyceln wir sie verantwortungsbewusst und fördern die nachhaltige Wiederverwendung der Materialressourcen. Geben Sie Ihr Altgerät an den bekannten kommunalen Rückgabe- und Sammelstellen ab oder wenden Sie sich an das Geschäft, in dem das Produkt gekauft wurde. Das Produkt kann also umweltschonend recycelt werden.



DE/ Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der Richtlinie 1935/2004/EWG über Materialien und Gegenstände, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen.

# **nutribullet® CONSIGNES IMPORTANTES DE SÉCURITÉ**

BLENDER

## **CONSERVER CES INSTRUCTIONS. POUR USAGE DOMESTIQUE SEULEMENT**

**Avertissement ! Pour éviter tout risque de blessure grave, lisez attentivement toutes les instructions avant d'utiliser votre nutribullet®.**

### **INFORMATIONS GÉNÉRALES DE SÉCURITÉ**

- Cet appareil ne doit pas être utilisé par des enfants. Conservez l'appareil et son câble hors de portée des enfants.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec cet appareil. • Les appareils peuvent être utilisés par des personnes ayant des capacités physiques, mentales ou sensorielles réduites, ou manquant d'expérience ou de connaissances, uniquement si elles sont surveillées ou si elles ont reçu les instructions nécessaires à l'utilisation de l'appareil de manière sûre et si elles sont conscientes des dangers liés à l'utilisation. • **NE LAISSEZ JAMAIS LE NUTRIBULLET® SANS SURVEILLANCE DURANT L'UTILISATION.** • **DÉBRANCHEZ TOUJOURS LE NUTRIBULLET® LORSQUE VOUS NE L'UTILISEZ PAS.** • N'utilisez pas cet appareil à d'autres fins que celles pour lesquelles il a été conçu. Une mauvaise utilisation peut entraîner des blessures corporelles. • Ne pas utiliser à l'extérieur.

### **MÉLANGE AVEC LE PICHEt NUTRIBULLET®**

**Faites très attention lorsque vous mixez des liquides chauds dans le pichet.**

**N'allumez JAMAIS l'appareil lorsque vous utilisez le pichet sans que le couvercle ventilé ne soit inséré et verrouillé dans le couvercle du pichet, car des ingrédients peuvent être projetés et, s'ils sont chauds ou tièdes, peuvent potentiellement causer des blessures thermiques et/ou**

**des dommages matériels.** • Lorsque vous mixez des liquides chauds, ajoutez les ingrédients dans votre pichet en dessous des lignes MAX. Fixez le couvercle du pichet en insérant et en verrouillant le bouchon du couvercle ventilé. Appuyez sur la touche **POWER** et commencez à mixer sur le réglage **LOW**. Une fois les ingrédients incorporés, augmentez la vitesse si nécessaire. • Pour les recettes nécessitant l'incorporation d'ingrédients pendant le mixage, ouvrez le couvercle ventilé et versez ou déposez délicatement les ingrédients dans le mélange. • Si le nutribullet® mixe pendant plus d'une minute, la friction des lames peut faire chauffer les ingrédients et générer une pression interne dans le récipient. Si un récipient de mixage devient chaud au toucher, éteignez l'appareil et laissez-le refroidir complètement avant de l'ouvrir avec précaution, dirigé loin de votre corps pour éviter toute blessure.

**• UTILISEZ UNIQUEMENT LE PILON FOURNI POUR POUSSER LES INGRÉDIENTS VERS LA LAME. N'UTILISEZ JAMAIS VOS DOIGTS OU UNE PARTIE DE VOTRE MAIN POUR POUSSER LES INGRÉDIENTS VERS LA LAME.**

### **SÉCURITÉ DE LA LAME**

**LES LAMES SONT TRANCHANTES ! MANIPULEZ AVEC PRÉCAUTION.** Pour éviter toute blessure par laceration, ne manipulez pas et ne touchez pas les bords de la lame. • Faites attention lors de la vidange des récipients et lors du nettoyage. • **ÉVITEZ LE CONTACT AVEC LES PIÈCES EN MOUVEMENT !** Pour réduire le risque de blessures graves, gardez les mains et les ustensiles à l'écart des lames pendant que vous mixez des aliments. • Après le mélange, attendez de retirer le pichet du bloc moteur jusqu'à ce que les lames s'arrêtent complètement et que l'appareil s'éteigne complètement. Le fait de retirer le récipient de l'appareil avant la mise hors tension complète peut endommager l'accouplement de la lame ou l'engrenage du moteur. • **NE MÉLANGEZ JAMAIS SANS LIQUIDE, CAR CELA POURRAIT ENDOMMAGER LES LAMES OU LE MOTEUR.** Le nutribullet®

n'est pas destiné à être utilisé comme broyeur de glace ou sans liquide. Ajoutez toujours du liquide à votre recette.

• **N'UTILISEZ PAS** le nutribullet® Blender pour moudre des ingrédients secs tels que des grains, des céréales ou du café, car cela pourrait endommager le moteur et la lame.

## SÉCURITÉ DU RÉCIPIENT

• **POUR ÉVITER LES FUITES, NE REMPLISSEZ PAS TROP LE PICHEΤ !** Le pichet est marqué de deux lignes MAX : une pour les ingrédients solides (ligne supérieure) et une pour les ingrédients liquides (ligne inférieure). Le dépassement des lignes MAX indiquées peut entraîner des fuites, et peut conduire à une pressurisation dangereuse. • Le pichet est spécifique au modèle exact de nutribullet® Blender que vous possédez. L'utilisation de pièces incompatibles (pièces provenant d'autres modèles) peut entraîner des dommages à votre nutribullet® Blender ou créer des risques pour la sécurité. • Inspectez périodiquement tous les composants du nutribullet® pour détecter tout dommage ou usure. Arrêtez l'utilisation et remplacez les récipients de mélange si vous détectez des fissures, un aspect trouble ou tout autre dommage au récipient. **N'utilisez jamais un pichet qui n'est pas bien aligné avec la lame.**

## SÉCURITÉ ÉLECTRIQUE

• N'utilisez pas ce produit dans des endroits où les spécifications électriques ou les types de prises sont différents ou avec tout type d'adaptateur de prise ou de dispositif de conversion de tension, car cela pourrait provoquer un court-circuit électrique, un incendie, un choc électrique, des blessures ou des dommages au produit. Ne modifiez pas la fiche ou le bloc moteur de quelque manière que ce soit. Cela augmenterait le risque de blessure et annulerait la garantie du produit. • L'utilisation d'accessoires, y compris de bocaux à conserves, est interdite et peut provoquer un incendie, un choc électrique, des blessures corporelles ou des dommages

au produit et annule la garantie. • Pour éviter tout risque de choc électrique, ne plongez jamais le câble, la fiche ou le bloc moteur dans l'eau ou dans tout autre liquide susceptible de conduire un courant électrique. • Mettez toujours le nutribullet® **HORS TENSION** et **DÉBRANCHEZ-LE** lorsqu'il n'est pas utilisé, et **AVANT** de le monter, de le démonter, de changer d'accessoire ou de le nettoyer. • Vérifiez périodiquement que le câble, la fiche et la machine ne sont pas endommagés. N'utilisez pas le nutribullet® si son câble ou sa fiche sont endommagés. Cessez d'utiliser le nutribullet® s'il est tombé ou a été endommagé, ou s'il fonctionne mal de quelque manière que ce soit (y compris s'il émet un son plus fort que la normale ou anormal lors du mélange).

• **ATTENTION :** Afin d'éviter tout risque de réenclenchement involontaire du coupe-circuit thermique, cet appareil ne doit pas être alimenté par un dispositif de commutation externe, tel qu'une minuterie, ni raccordé à un circuit qui est régulièrement mis en marche et arrêté par le service public. • Ne laissez pas le câble pendre sur le bord de la table ou du plan de travail. • Ne tirez pas sur le câble d'alimentation et ne l'endommagez pas. • Ne laissez pas le câble toucher des surfaces chaudes, y compris la cuisinière. • Ne modifiez pas la fiche de quelque manière que ce soit, sous peine d'annuler la garantie. • Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter tout danger.

## SÉCURITÉ DE LA VENTILATION

• Pour éviter tout risque d'incendie, les ouvertures de la base d'alimentation (sous le bloc moteur) doivent être exemptes de poussière et de peluches et ne doivent jamais être obstruées par des matériaux inflammables tels que des journaux, des nappes, des serviettes, des torchons, des sets de table ou d'autres matériaux similaires. • **ATTENTION !** Faites toujours fonctionner le nutribullet® sur une surface plane, en laissant un espace libre sous et autour du bloc moteur pour permettre une bonne circulation de l'air.

## SÉCURITÉ DU MICRO-ONDES ET DU CHAUFFAGE SUR LA CUISINIÈRE

- Ne placez aucune des pièces du nutribullet® dans un four à micro-ondes, un four ou une cuisinière et ne les plongez pas dans de l'eau bouillante, car cela pourrait les endommager.

## SÉCURITÉ MÉDICALE

- Les informations contenues dans ce guide d'utilisation ne sont pas destinées à remplacer les conseils de votre médecin. Consultez toujours votre médecin pour toute question relative à la santé et à la nutrition.

## INSTRUCTIONS DE NETTOYAGE ET D'ENTRETIEN

- Veuillez suivre les instructions de nettoyage ci-dessous avant la première utilisation, et après chaque utilisation. Le nettoyage du nutribullet® Blender est facile. Le pichet peut être lacé au lave-vaisselle. Faites attention si vous versez un liquide chaud dans le mixeur car il peut être éjecté de l'appareil en raison d'une vapeur soudaine.

### VOICI COMMENT NETTOYER LE NUTRIBULLET®.

- **ÉTAPE 1 : ÉTEIGNEZ TOUJOURS et DÉBRANCHEZ** le bloc moteur de la prise de courant lorsqu'il est laissé sans surveillance, avant de le monter, de le démonter, de changer les accessoires ou de s'approcher des pièces qui bougent en cours d'utilisation ou lors du nettoyage. **N'essayez pas de manipuler l'appareil tant que toutes les pièces n'ont pas cessé de bouger !**
- **ÉTAPE 2 :** Détachez le pichet du bloc moteur.
- **ÉTAPE 3 :** Nettoyez les différents composants comme suit :
- **BLOC MOTEUR :** Pour éviter tout risque de blessure, ne tentez **JAMAIS** de nettoyer le système d'actionnement du bloc moteur lorsque le nutribullet® est branché. N'essayez pas de retirer des pièces du bloc moteur. N'immergez **JAMAIS** le bloc moteur dans l'eau. Utilisez une éponge ou

un torchon imbibé d'eau chaude savonneuse pour essuyer le bloc moteur jusqu'à ce qu'il soit propre. Si nécessaire, vous pouvez utiliser une petite brosse pour frotter la zone du système d'actionnement afin de vous assurer qu'elle est propre.

- **PICHET NUTRIBULLET® :** Le pichet peut être lacé au lave-vaisselle. Nous vous recommandons de le rincer et de le frotter brièvement avec une brosse à vaisselle pour enlever les débris séchés avant de le mettre au lave-vaisselle. N'utilisez **JAMAIS** le cycle de désinfection pour laver le pichet, car la chaleur élevée pourrait déformer le plastique.
- **PILON :** Lavez toujours le pilon à la main avec de l'eau et du savon.

## CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS !

### Montage et utilisation du pichet

1. Placez le bloc moteur sur une surface propre, sèche et plane, comme un plan de travail ou une table.
2. Placez le pichet sur la base du moteur, la poignée tournée vers la droite du panneau de commande de mélange. Tournez doucement dans le sens des aiguilles d'une montre pour verrouiller le pichet en place.
3. Ajoutez les ingrédients dans le pichet, en veillant à ce qu'ils ne dépassent pas les lignes MAX.
4. Placez le couvercle du pichet avec le bouchon de couvercle ventilé sur le pichet, en vous assurant qu'il est aligné avec la poignée.
5. Branchez le câble d'alimentation dans une prise électrique.
6. Pour commencer à mixer, sélectionnez une vitesse sur le panneau de commande.
7. Lorsque vous avez atteint la consistance souhaitée, mettez l'appareil en pause/arrêt en appuyant sur la touche POWER.

## **FR/ Explication des marquages**



**FR/** Ce marquage indique que ce produit ne doit pas être éliminé avec les autres déchets ménagers dans toute l'Union européenne. Pour prévenir les dommages éventuels à l'environnement ou à la santé humaine dus à l'élimination incontrôlée des déchets, recyclez-les de manière responsable afin de promouvoir la réutilisation durable des ressources matérielles. Pour retourner votre appareil usagé, veuillez utiliser les systèmes de retour et de collecte ou contacter le détaillant où le produit a été acheté. Ils peuvent prendre ce produit en vue d'un recyclage respectueux de l'environnement.



**FR/** Ce produit est conforme à la réglementation européenne n° 1935/2004 sur les matériaux et objets destinés à entrer en contact avec les aliments.

**GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES. SOLO PARA USO  
DOMÉSTICO**

**;Advertencia! Lea detenidamente todas las instrucciones antes  
de utilizar nutribullet®, para evitar el riesgo de lesiones graves.**

**INFORMACIÓN GENERAL SOBRE LA SEGURIDAD**

- Este aparato no debe ser utilizado por niños. Mantenga el aparato y el cable fuera del alcance de los niños.
- Los niños no deben jugar con el aparato.
- El aparato puede ser utilizado por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o que carezcan de experiencia y de conocimiento si están supervisadas o si han recibido instrucciones relativas al uso seguro del aparato y han comprendido los peligros que este conlleva.
- **NUNCA DEJE NUTRIBULLET® SIN VIGILANCIA MIENTRAS LO ESTÁ USANDO.**
- **DESENCHUFE NUTRIBULLET® CUANDO NO LO UTILICE.**
- No utilice este aparato para otra finalidad diferente a la prevista. El uso incorrecto puede provocar lesiones personales.
- No lo utilice al aire libre.

**MEZCLAR CON LA JARRA NUTRIBULLET®**

**Tenga cuidado al mezclar líquidos calientes en la jarra.**

**NUNCA encienda el aparato sin poner antes la tapa ventilada y bloquearla en la jarra, ya que los ingredientes pueden salpicar, y si están calientes o tibios, podrían causar quemaduras y/o daños materiales.**

• Cuando mezcle líquidos calientes, los ingredientes deben quedar por debajo del nivel MÁX. de la jarra. Coloque la tapa de la jarra con la tapa ventilada insertada y bloqueada. Pulse el interruptor **POWER** y ponga en funcionamiento a velocidad **BAJA**. Una vez incorporados los ingredientes, aumente la velocidad

según sea necesario. • Para las recetas que requieren agregar ingredientes durante la mezcla, abra el tapón de la tapa ventilada y vierta o deje caer cuidadosamente los ingredientes. • Si nutribullet® procesa durante más de un minuto, la fricción de las cuchillas puede hacer que los ingredientes se calienten y generen presión interna dentro del recipiente. Si el vaso resulta caliente al tacto, apague el aparato y deje que el recipiente se enfríe completamente antes de abrirlo con cuidado, dirigiéndolo en dirección contraria a su cuerpo para evitar lesiones.

**• UTILICE ÚNICAMENTE EL EMPUJADOR ENTREGADO CON EL APARATO PARA EMPUJAR LOS INGREDIENTES HACIA LA CUCHILLA. NUNCA UTILICE LOS DEDOS PARA EMPUJAR LOS INGREDIENTES HACIA LA CUCHILLA.**

#### SEGURIDAD RELATIVA A LA CUCHILLA

**¡LAS CUCHILLAS SON FILOSAS! MANIPÚLELAS CON CUIDADO.** Para evitar lesiones por corte, no manipule ni toque ningún borde de la hoja. • Tenga cuidado al vaciar el vaso y durante la limpieza. • **¡EVITE EL CONTACTO CON LAS PIEZAS EN MOVIMIENTO!** Mantenga las manos y utensilios alejados de la cuchilla mientras procesa los alimentos **para reducir el riesgo de lesiones personales graves.** • Una vez que haya terminado, espere a que el motor se detenga por completo y la unidad se apague antes de retirar la jarra de la base motor. Si se retira la jarra de la unidad antes de que se apague por completo, se podría estropear el acoplamiento de la cuchilla y/o el engranaje del motor. • **NO UTILICE NUNCA SIN LÍQUIDO, YA QUE PUEDE DAÑAR LA CUCHILLA O EL MOTOR.** nutribullet® no está destinado a ser utilizado como un triturador de hielo o sin líquidos. Añada siempre líquido a su receta. • **NO UTILICE** nutribullet® Blender para moler ingredientes secos como granos, cereales o café, ya que podría dañar el motor y/o la cuchilla extractora.

#### INDICACIONES DE SEGURIDAD PARA EL USO DEL VASO

**• NO LLENE EL VASO HASTA EL TOPE, PARA EVITAR FUGAS DE LÍQUIDO.** La jarra tiene dos marcas de nivel MÁX.: una para los ingredientes sólidos (línea superior) y otra para los ingredientes líquidos (línea inferior). Si llena por encima del nivel MÁX. se pueden producir fugas de líquido y crear un peligroso aumento de presión. • La jarra es específico para su modelo de nutribullet® Blender. El uso de piezas incompatibles (piezas de otros modelos) puede averiar su nutribullet® Blender o generar riesgos para la seguridad. • Inspeccione periódicamente todos los componentes de nutribullet® para comprobar si presenta daños o desgaste. Interrumpa el uso y sustituya los vasos si observa grietas, plástico opaco u otros daños en el vaso. **No utilice nunca una jarra que no esté bien alineada con la cuchilla.**

#### INDICACIONES DE SEGURIDAD ELÉCTRICA

• No utilice este producto en lugares con diferentes especificaciones eléctricas o tipo de clavija, ni con ningún tipo de adaptador o convertidor de tensión, ya que podrían provocar un cortocircuito, incendio, descarga eléctrica, lesiones personales o daños al producto. No modifique de ninguna manera ni la clavija ni la base motor. Si lo hace, aumentará el riesgo de lesiones y provocará la caducidad de la garantía. • Queda prohibido el uso de accesorios de terceros, incluidas jarras, ya que pueden causar incendios, descargas eléctricas, lesiones personales o daños al producto y provocará la caducidad de la garantía. • Para evitar el riesgo de descarga eléctrica, no sumerja nunca el cable, la clavija o la base motor en agua u otros líquidos conductores. • Siempre **APAGUE** y **DESENCHUFE** nutribullet® cuando no lo utilice o **ANTES** antes de montarlo, desmontarlo, cambiar accesorios o limpiarlo. • Revise periódicamente el cable, la clavija y el aparato para ver si están dañados. No utilice nutribullet® si el cable o la clavija están dañados. Deje de

utilizar el nutribullet® si se ha caído o dañado, o si funciona mal (incluido un ruido más fuerte de lo normal o anormal al mezclar). • **ATENCIÓN:** Con el fin de evitar un riesgo debido al reajuste involuntario del disyuntor térmico, este electrodoméstico no debe ser alimentado mediante un dispositivo de conmutación externo, como un temporizador, ni conectado a un circuito que sea conectado y desconectado regularmente por la empresa de servicio público. • Nunca deje el cable colgando del borde de una mesa o encimera. • No tire del cable eléctrico ni lo dañe. • No permita que el cable entre en contacto con superficies calientes, incluida la placa de cocina. • No modifique por ningún motivo la clavija, porque provocará la caducidad de la garantía. • Si el cable de alimentación está dañado, para evitar riesgos, hágalo sustituir por el fabricante, un servicio técnico autorizado o un técnico cualificado.

## INDICACIONES DE SEGURIDAD SOBRE LA VENTILACIÓN

- Para evitar el riesgo de incendio, las aberturas de la base de potencia (debajo de la base del motor) deben estar libres de polvo y pelusa y nunca obstruidas con materiales inflamables como periódicos, manteles, servilletas, paños de cocina, manteles individuales u otro tipo de materiales similares.
- ¡ATENCIÓN! Utilice nutribullet® sobre una superficie plana, dejando espacio libre debajo y alrededor de la base motor para que haya una buena circulación de aire.

## INDICACIONES DE SEGURIDAD PARA EL CALENTAMIENTO EN MICROONDAS Y COCINA

- No coloque ninguna pieza de nutribullet® en el microondas, horno o placa de cocina ni las sumerja en agua hirviendo, ya que estos accesorios podrían estropearse.

## SEGURIDAD MÉDICA

- La información contenida en este manual de instrucciones no pretende sustituir el consejo de su médico. Consulte siempre a su médico sobre temas de salud y nutrición.

## INSTRUCCIONES DE LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Respete las siguientes instrucciones de limpieza antes del primer uso y cada vez que utilice el aparato. Limpiar nutribullet® Blender es fácil. La jarra es apta para el lavavajillas. Tenga cuidado al verter líquido caliente en la licuadora, ya que podría salir despedido del aparato debido a un sobrecalentamiento repentino.

## LIMPIEZA DE NUTRIBULLET®

- **PASO 1: SIEMPRE APAGUE y DESENCHUFE** la base motor cuando se deja sin vigilancia, antes del montaje, desmontaje, cambio de los accesorios o al acercarse a las piezas en movimiento durante el uso o cuando se limpia. **No intente manipular el aparato hasta que todas las piezas hayan dejado de moverse.** • **PASO 2:** Separe la jarra de la base motor. • **PASO 3:** Limpie cada componente de la siguiente manera:
  - **BASE MOTOR:** Para evitar el riesgo de lesiones, **NUNCA** intente limpiar el sistema de accionamiento en la base motor mientras nutribullet está enchufado. **NUNCA** sumerja la base motor en agua. Utilice una esponja o paño de cocina humedecido con agua tibia y jabón para limpiar la base por dentro y por fuera. Si es necesario, puede utilizar un pequeño cepillo para limpiar a fondo el área del sistema de accionamiento.
  - **JARRA NUTRIBULLET®:** La jarra es apta para el lavavajillas. Se recomienda aclarar y darle un rápido repaso con un cepillo de vajilla para eliminar los restos secos antes de ponerla en el lavavajillas. **NUNCA** utilice el ciclo de desinfección para lavar la jarra, ya que el calor intenso puede deformar el plástico.
  - **EMPUJADOR:** Lave el empujador a mano con agua jabonosa.

## **GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES.**

### **Montaje y uso de la jarra**

1. Coloque la base motor sobre una superficie limpia, seca y plana, como una encimera o una mesa.
2. Coloque la jarra en la base del motor, con el asa hacia la derecha del panel de control del aparato. Gire delicadamente en sentido horario para bloquear la jarra en su lugar.
3. Incorpore los ingredientes en la jarra, comprobando que no sobrepasen el nivel MÁX.
4. Tape la jarra con la tapa ventilada, comprobando que quede alineada con el asa.
5. Enchufe el cable de alimentación en una toma de corriente.
6. Para empezar a mezclar, seleccione una velocidad en el panel de control.
7. Cuando haya alcanzado la consistencia deseada, ponga en pausa/detenga el aparato pulsando POWER.

### **ES/ Explicación de los símbolos**



**ES/** Este símbolo indica que el producto no debe eliminarse con otros residuos domésticos en toda la UE. Evite daños al medio ambiente o a la salud humana por la eliminación incontrolada de residuos; recíclelos de forma responsable para promover la reutilización sostenible de los recursos materiales. Para devolver el dispositivo usado, utilice los sistemas de devolución y recogida, o póngase en contacto con la tienda donde compró el producto que lo puede reciclar de forma segura para el medio ambiente.



**ES/** Este producto es conforme al Reglamento Europeo 1935/2004 sobre los materiales y objetos destinados a entrar en contacto con alimentos.

**GUARDE ESTAS INSTRUÇÕES. APENAS PARA USO  
DOMÉSTICO**

**Aviso! Para evitar o risco de ferimentos graves, leia  
atentamente todas as instruções antes de utilizar o seu  
nutribullet®.**

**INFORMAÇÕES GERAIS DE SEGURANÇA**

- Este aparelho não deve ser utilizado por crianças. Mantenha o aparelho e o cabo fora do alcance das crianças.
- As crianças não devem brincar com o aparelho.
- Os aparelhos podem ser utilizados por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento se lhes for dada supervisão ou instruções relativas à utilização do aparelho de forma segura e se compreenderem os perigos envolvidos.
- **NUNCA DEIXE O NUTRIBULLET® SEM VIGILÂNCIA DURANTE A SUA UTILIZAÇÃO.**
- **DESLIGUE SEMPRE O NUTRIBULLET® DA TOMADA QUANDO ELE NÃO ESTIVER A SER UTILIZADO.**
- Não utilize este aparelho para mais nada além da sua utilização prevista. A utilização indevida pode resultar em ferimentos pessoais.
- Não utilize ao ar livre.

**TRITRAR COM O JARRO NUTRIBULLET®**

**Tenha muito cuidado ao misturar líquidos quentes no jarro.**

**NUNCA ligue o aparelho se o jarro não estiver com o tampão ventilado inserido e bloqueado na tampa do jarro, pois os ingredientes podem salpicar e, se estiverem quentes ou mornos, podem causar queimaduras e/ou danos materiais.**

- Ao misturar líquidos quentes, adicione os ingredientes ao jarro abaixo das linhas MAX. Fixe a tampa do jarro com o tampão ventilado inserido e bloqueado. Prima POWER e comece a triturar na definição LOW. Uma vez incorporados

os ingredientes, aumente a velocidade conforme necessário.

• Com receitas que exijam a incorporação de ingredientes durante a liquidificação, rode e abra o tampão ventilado e deite cuidadosamente os ingredientes na mistura. • Se o nutribullet® triturar durante mais de um minuto, o atrito das lâminas pode fazer com que os ingredientes aqueçam e originar uma pressão interna dentro do copo. Se um copo liquidificador ficar quente ao toque, desligue a máquina e deixe-o arrefecer completamente antes de o abrir cuidadosamente, apontando-o para longe do corpo para evitar ferimentos.

**• UTILIZE APENAS O EMPURRADOR FORNECIDO PARA EMPURRAR OS INGREDIENTES PARA A LÂMINA. NUNCA UTILIZE OS DEDOS OU QUALQUER PARTE DA MÃO PARA EMPURRAR OS INGREDIENTES PARA BAIXO EM DIREÇÃO À LÂMINA.**

## SEGURANÇA DA LÂMINA

### AS LÂMINAS SÃO AFIADAS! MANUSEIE CUIDADOSAMENTE.

Para evitar ferimentos por laceração, não manuseie nem toque em nenhuma extremidade da lâmina. • Tome cuidado ao esvaziar os copos e durante a limpeza. • **EVITE O CONTACTO COM AS PEÇAS MÓVEIS!** Para reduzir o risco de ferimentos pessoais graves, mantenha as mãos e os utensílios afastados das lâminas enquanto tritura os alimentos. • Depois de triturar, aguarde para retirar o jarro da base do motor até que a lâmina pare completamente e a unidade fique totalmente desligada. Retirar o copo da unidade antes de ela se desligar completamente pode causar danos no engate da lâmina ou na engrenagem do motor. • **NUNCA TRITURE SEM LÍQUIDO, POIS PODE DANIFICAR AS LÂMINAS OU O MOTOR.** O nutribullet® não se destina a ser utilizado como triturador de gelo ou sem líquidos. Adicione sempre líquido à sua receita. • **NÃO UTILIZE** o nutribullet® Blender para triturar ingredientes secos como grãos, cereais ou café, pois isso pode danificar o motor e a lâmina.

## SEGURANÇA DO COPO

### • PARA EVITAR FUGAS, NÃO ENCHA DEMASIADO O JARRO!

O jarro está marcado com duas linhas MAX: uma para ingredientes sólidos (linha superior) e outra para ingredientes líquidos (linha inferior). Ultrapassar as linhas MAX indicadas pode resultar em fugas e pode levar a uma pressurização perigosa. • O jarro é específico do modelo exato de nutribullet® Blender que possui. A utilização de peças incompatíveis (peças de outros modelos) pode resultar em danos no nutribullet® Blender ou originar riscos de segurança. • Inspecione periodicamente todos os componentes nutribullet® para verificar se há danos ou desgaste. Interrompa a utilização e substitua os copos liquidificadores se detetar fissuras, turvação ou outros danos no copo. Nunca utilize um jarro que não esteja devidamente alinhado com a lâmina.

## SEGURANÇA ELÉTRICA

• Não utilize este produto em locais com especificações elétricas ou tipos de fichas diferentes ou com qualquer tipo de adaptador ou dispositivo conversor de tensão, pois eles podem causar um curto-circuito elétrico, incêndio, choque elétrico, ferimentos pessoais ou danos no produto. Não modifique de forma alguma a ficha ou a base do motor. Ao fazê-lo, aumentará o risco de ferimentos e anulará a garantia do produto. • A utilização de acessórios, incluindo frascos de conservas, é proibida e pode causar um incêndio, choque elétrico, ferimentos pessoais ou danos no produto e anulará a garantia. • Para evitar o risco de choque elétrico, nunca mergulhe o cabo, a ficha ou a base do motor em água ou outros líquidos que possam conduzir uma corrente elétrica. • **DESLIGUE** sempre o nutribullet® e **RETIRE A FICHA DA TOMADA** quando ele não estiver a ser utilizado e **ANTES** de montar, desmontar, mudar acessórios ou limpar. • Inspecione periodicamente o cabo, a ficha e a máquina para verificar se há danos. Não utilize o nutribullet® se o cabo ou a

ficha estiverem danificados. Interrompa o funcionamento do nutribullet® se ele tiver caído ou sofrido danos, ou se apresentar alguma anomalia (incluindo um som anómalo ou mais alto do que o normal ao triturar). • **CUIDADO:** Para evitar um perigo devido ao rearme inadvertido da proteção térmica, este aparelho não deve ser alimentado através de um dispositivo de comutação externo, como um temporizador, nem ligado a um circuito que seja regularmente ligado e desligado pela empresa de abastecimento de energia.

- Não deixe que o cabo fique pendurado sobre a borda da mesa ou da bancada.
- Não puxe nem danifique o cabo de alimentação.
- Não permita que o cabo toque em superfícies quentes, incluindo o fogão.
- Não modifique a ficha de forma alguma pois, ao fazê-lo, anulará a garantia.
- Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante, pelo seu agente autorizado ou por pessoas igualmente qualificadas, a fim de evitar qualquer perigo.

## SEGURANÇA RELATIVA À VENTILAÇÃO

- Para evitar um risco de incêndio, as aberturas da base de alimentação (por baixo da base do motor) devem estar livres de pó e cotão e nunca obstruídas com materiais inflamáveis, tais como jornais, toalhas de mesa, guardanapos, panos da loiça, individuais ou outros materiais semelhantes.
- **CUIDADO!** Utilize sempre o nutribullet® numa superfície nivelada, deixando um espaço livre por baixo e à volta da base do motor para permitir uma circulação de ar adequada.

## SEGURANÇA RELATIVA A MICRO-ONDAS E FOGÕES

- Não coloque nenhuma das peças nutribullet® num micro-ondas, forno ou panela nem as mergulhe em água a ferver, pois podem danificar-se.

## SEGURANÇA MÉDICA

- As informações contidas neste manual de instruções não substituem os conselhos do seu médico. Consulte sempre o seu médico sobre quaisquer preocupações de saúde e nutrição.

## INSTRUÇÕES DE LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- Siga as instruções de limpeza abaixo antes da primeira utilização e depois de cada utilização. Limpar o nutribullet® Blender é fácil. O jarro pode ir à máquina de lavar loiça. Tenha cuidado se deitar líquido quente no liquidificador, pois ele pode ser projetado para fora do aparelho devido a um vapor repentino.

### COMO LIMPAR O NUTRIBULLET®

- **PASSO 1: DESLIGUE e RETIRE SEMPRE A FICHA DA TOMADA** quando a base do motor for deixada sem vigilância, antes de montar, desmontar, mudar acessórios ou de se aproximar de peças que se movem durante a utilização ou limpeza. **Não tente manusear o aparelho até que todas as peças tenham parado de se mover!**
- **PASSO 2:** Retire o jarro da base do motor.
- **PASSO 3:** Limpe os componentes individuais da seguinte forma:

- **BASE DO MOTOR:** Para evitar o risco de ferimentos, **NUNCA** tente limpar o sistema do atuador na base do motor com o nutribullet® ligado à corrente. Não tente remover quaisquer peças da base do motor. **NUNCA** mergulhe a base do motor em água. Utilize uma esponja ou pano da loiça humedecido com água morna e sabão para limpar a base do motor. Se necessário, pode utilizar uma escova pequena para esfregar a área do sistema do atuador para garantir que está limpa.
- **JARRO NUTRIBULLET®:** O jarro pode ir à máquina de lavar loiça. Recomendamos que o passe por água e o escove rapidamente com uma escova da loiça para remover

quaisquer resíduos secos antes de o colocar na máquina de lavar loiça. **NUNCA** utilize o ciclo de higienização para lavar o jarro – um calor tão elevado pode deformar o plástico.

- **EMPURRADOR:** Lave sempre o empurrador à mão com água e sabão.

## GUARDE ESTAS INSTRUÇÕES!

### Montagem e utilização do jarro

1. Coloque a base do motor numa superfície limpa, seca e nivelada, como uma bancada ou uma mesa.
2. Coloque o jarro sobre a base do motor, com a pega virada para a direita do painel de controlo de liquidificação. Rode suavemente no sentido dos ponteiros do relógio para bloquear o jarro no lugar.
3. Adicione os ingredientes ao jarro, certificando-se de que não excedem as linhas MAX.
4. Coloque a tampa do jarro com o tampão ventilado fixado no jarro, certificando-se de que está alinhada com a pega.
5. Ligue o cabo de alimentação a uma tomada elétrica.
6. Para começar a triturar, selecione uma velocidade no painel de controlo.
7. Quando tiver atingido a consistência desejada, faça uma pausa/pare o aparelho premindo POWER.

### PT/ Explicação das marcações



**PT/** Esta marcação indica que este produto não deve ser eliminado com outros resíduos domésticos em toda a UE. Para evitar eventuais danos ao ambiente ou à saúde humana decorrentes da eliminação descontrolada de resíduos, recicle-o de forma responsável para promover a reutilização sustentável dos recursos materiais. Para devolver o seu dispositivo usado, utilize os sistemas de devolução e recolha ou contacte o vendedor onde o produto foi adquirido. O produto poderá ser levado para uma reciclagem segura do ponto de vista ambiental.



**PT/** Este produto está em conformidade com o regulamento europeu n.º 1935/2004 relativo aos materiais e objetos destinados a entrar em contacto com alimentos.



## ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ

BLENDER

### ΦΥΛΑΞΤΕ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ. ΜΟΝΟ ΓΙΑ ΟΙΚΙΑΚΗ ΧΡΗΣΗ

**Προειδοποίηση! Για να αποφευχθεί ο κίνδυνος σοβαρού τραυματισμού, διαβάστε προσεκτικά όλες τις οδηγίες πριν χρησιμοποιήσετε το nutribullet®.**

### ΓΕΝΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

• Αυτή η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται από παιδιά. Φυλάξτε τη συσκευή και το καλώδιο της σε μέρος που δεν μπορούν να φτάσουν τα παιδιά. • Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή. • Οι συσκευές μπορούν να χρησιμοποιούνται από άτομα με μειωμένες φυσικές, αντιληπτικές ή διανοητικές ικανότητες ή χωρίς εμπειρία και γνώσεις, μόνο εφόσον τα άτομα αυτά επιτηρούνται ή τους έχουν δοθεί οδηγίες σχετικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής και εάν έχουν κατανοήσει τους πιθανούς κινδύνους. • **ΜΗΝ ΑΦΗΝΕΤΕ ΠΟΤΕ ΤΟ NUTRIBULLET® ΧΩΡΙΣ ΕΠΙΒΛΕΨΗ ΟΤΑΝ ΤΟ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ. • ΑΠΟΣΥΝΔΕΕΤΕ ΠΑΝΤΑ ΤΟ NUTRIBULLET® ΑΠΟ ΤΗΝ ΠΡΙΖΑ ΟΤΑΝ ΔΕΝ ΤΟ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ.** • Μην χρησιμοποιείτε αυτή τη συσκευή για οτιδήποτε άλλο εκτός της προοριζόμενης χρήσης της. Η εσφαλμένη χρήση μπορεί να οδηγήσει σε προσωπικό τραυματισμό. • Μην χρησιμοποιείτε σε εξωτερικό χώρο.

### ΑΝΑΜΙΞΗ ΜΕ ΚΑΝΑΤΑ NUTRIBULLET®

**Να είστε ιδιαίτερα προσεκτικοί κατά την ανάμιξη ζεστών υγρών στην κανάτα.**

**ΠΟΤΕ** μην ενεργοποιείτε τη λειτουργία ενώ χρησιμοποιείτε την κανάτα χωρίς να είναι τοποθετημένο το πώμα με καπάκι εξαέρωσης και ασφαλισμένο στο καπάκι της κανάτας, καθώς τα συστατικά μπορεί να πεταχτούν προς τα έξω, και αν είναι καυτά ή ζεστά, πιθανό να προκαλέσουν έγκαυμα

και/ή ζημιά. • Κατά την ανάμιξη ζεστών υγρών, προσθέστε στην κανάτα συστατικά κάτω από τις γραμμές MAX (ΜΕΓΙΣΤΟ). Τοποθετήστε το καπάκι της κανάτας με το πώμα με καπάκι εξαέρωσης τοποθετημένο και ασφαλισμένο. Πατήστε POWER (ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ) και αναμίξτε σε ρύθμιση LOW (ΧΑΜΗΛΗ). Αφού ομογενοποιηθούν τα συστατικά, αυξήστε την ταχύτητα όπως χρειάζεται. • Για συνταγές που απαιτούν ομογενοποίηση των συστατικών κατά την ανάμιξη, γυρίστε το πώμα με καπάκι εξαέρωσης στην ανοιχτή θέση και αδειάστε ή ρίξτε προσεκτικά τα συστατικά στο μείγμα. • Αν αφήσετε το nutribullet® να αναμιγνύει περισσότερο από ένα λεπτό, τριβή από τις λεπίδες μπορεί να προκαλέσει θέρμανση των συστατικών και να δημιουργήσει εσωτερική πίεση στο σφραγισμένο κύπελλο. Αν το δοχείο ανάμιξης είναι ζεστό όταν το αγγίζετε, απενεργοποιήστε τη συσκευή αφήστε το δοχείο να κρυώσει εντελώς πριν το ανοίξετε προσεκτικά, μακριά από το σώμα σας, για να μην αποφύγετε τον τραυματισμό.

**• ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΜΟΝΟ ΤΟΝ ΩΘΗΤΗΡΑ ΠΟΥ ΠΑΡΕΧΕΤΑΙ ΓΙΑ ΝΑ ΣΠΡΩΞΕΤΕ ΤΑ ΣΥΣΤΑΤΙΚΑ ΠΡΟΣ ΤΗ ΛΕΠΙΔΑ. ΠΟΤΕ ΜΗΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΤΑ ΔΑΧΤΥΛΑ ΣΑΣ Ή ΟΠΟΙΟΔΗΠΟΤΕ ΜΕΡΟΣ ΤΟΥ ΧΕΡΙΟΥ ΣΑΣ ΓΙΑ ΝΑ ΣΠΡΩΞΕΤΕ ΤΑ ΣΥΣΤΑΤΙΚΑ ΠΡΟΣ ΤΑ ΚΑΤΩ ΣΤΗ ΛΕΠΙΔΑ.**

### ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΛΕΠΙΔΑΣ

**ΟΙ ΛΕΠΙΔΕΣ ΕΙΝΑΙ ΚΟΦΤΕΡΕΣ! Ο ΧΕΙΡΙΣΜΟΣ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΓΙΝΕΤΑΙ ΜΕ ΠΡΟΣΟΧΗ.** Για να αποφύγετε τραυματισμό από κόψιμο, να μην χειρίζεστε ή αγγίζετε το άκρο της λεπίδας.

• Δίνετε προσοχή όταν αδειάζετε τα δοχεία και κατά τον καθαρισμό. • **ΑΠΟΦΥΓΕΤΕ ΤΗΝ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΚΙΝΟΥΜΕΝΑ ΜΕΡΗ!** Για να μειώσετε τον κίνδυνο σοβαρού προσωπικού τραυματισμού, διατηρείτε χέρια και μαχαιροπίρουνα μακριά από τις λεπίδες κατά την ανάμιξη των τροφών. • Μετά την ανάμιξη, περιμένετε μέχρι να σταματήσουν εντελώς να κινούνται οι λεπίδες και να σταματήσει εντελώς η λειτουργία της συσκευής, για να βγάλετε την κανάτα από τη βάση μοτέρ. Η αφαίρεση του δοχείου από τη μονάδα πριν η μονάδα

απενεργοποιηθεί πλήρως μπορεί να προκαλέσει ζημιά στο σημείο σύνδεσης της λεπίδας ή στις στροφές του μοτέρ.

• **ΜΗΝ ΑΝΑΜΙΓΝΥΕΤΕ ΠΟΤΕ ΧΩΡΙΣ ΥΓΡΟ ΚΑΘΩΣ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΛΗΘΕΙ ΖΗΜΙΑ ΣΤΙΣ ΛΕΠΙΔΕΣ Ή ΣΤΟ ΜΟΤΕΡ.** Το nutribullet® δεν προορίζεται για χρήση ως παγοθραύστης ή για χρήση χωρίς υγρά. Προσθέτετε πάντα υγρό στη συνταγή σας. • **ΜΗΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ** το nutribullet® Blender για το άλεσμα ξηρών συστατικών όπως σπόροι, δημητριακά ή καφές, καθώς κάτι τέτοιο μπορεί να προκαλέσει ζημιά στο μοτέρ και στη λεπίδα.

## ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΔΟΧΕΙΟΥ

• **ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΠΟΦΥΓΗ ΔΙΑΡΡΟΗΣ ΜΗΝ ΠΑΡΑΓΕΜΙΖΕΤΕ ΤΗΝ ΚΑΝΑΤΑ!** Η κανάτα έχει δύο γραμμές MAX (ΜΕΓΙΣΤΟ): μία για στερεά συστατικά (γραμμή πιο ψηλά) και μία για τα υγρά συστατικά (γραμμή πιο χαμηλά). Η υπέρβαση των ενδεικτικών γραμμών MAX (ΜΕΓΙΣΤΟ) μπορεί να έχει ως αποτέλεσμα διαρροή και να οδηγήσει σε επικίνδυνη συμπίεση. • Η κανάτα είναι αποκλειστικά για το συγκεκριμένο μοντέλο nutribullet® Blender που αγοράσατε. Η χρήση μη συμβατών εξαρτημάτων (εξαρτήματα από άλλα μοντέλα) μπορεί να προκαλέσει ζημιά στο nutribullet® Blender ή να δημιουργήσει κινδύνους κατά της ασφάλειας. • Ελέγχετε περιοδικά όλα τα εξαρτήματα του nutribullet® για ζημιά ή φθορά. Διακόψτε τη χρήση και αντικαταστήστε τα δοχεία ανάμιξης αν εντοπίσετε ρωγμή, θολερότητα ή άλλη ζημιά στο δοχείο. **Ποτέ μην χρησιμοποιείτε κανάτα που δεν είναι σωστά ευθυγραμμισμένη με τη λεπίδα.**

## ΗΛΕΚΤΡΙΚΗ ΑΣΦΑΛΕΙΑ

• Μην χρησιμοποιείτε αυτό το προϊόν σε τοποθεσίες με διαφορετικές ηλεκτρικές προδιαγραφές ή τύπους πρίζας ή μετατροπέα τάσης οποιουδήποτε τύπου, καθώς μπορεί να προκληθεί βραχυκύλωμα, πυρκαγιά, ηλεκτροπληξία, προσωπικός τραυματισμός ή ζημιά στο προϊόν. Μην τροποποιείτε με κανένα τρόπο το βύσμα ή τη βάση μοτέρ. Τυχόν τροποποίηση θα αυξήσει τον κίνδυνο τραυματισμού

και θα ακυρώσει την εγγύηση του προϊόντος. • Η χρήση εξαρτημάτων τρίτων μερών, μεταξύ των οποίων δοχεία κονσερβοποίησης, απαγορεύεται και μπορεί να προκαλέσει πυρκαγιά, ηλεκτροπληξία, προσωπικό τραυματισμό ή ζημιά στο προϊόν, και θα ακυρώσει την εγγύηση. • Για να αποφύγετε τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας, ποτέ μην βυθίζετε το καλώδιο, το βύσμα ή τη βάση μοτέρ σε νερό ή άλλα υγρά αγωγούς του ηλεκτρικού ρεύματος. • Πάντα να **ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΕΙΤΕ** και να **ΒΓΑΖΕΤΕ ΑΠΟ ΤΗΝ ΠΡΙΖΑ** το nutribullet® όταν δεν χρησιμοποιείται και **ΠΡΙΝ** τη συναρμολόγηση, την αποσυναρμολόγηση, την αλλαγή εξαρτημάτων ή τον καθαρισμό. • Περιοδικά ελέγχετε το καλώδιο, το βύσμα και τη συσκευή για ζημιά. Μην λειτουργείτε το nutribullet® αν το καλώδιο ή το βύσμα του έχουν υποστεί ζημιά. Διακόψτε τη λειτουργία του nutribullet® αν έχει υποστεί πτώση ή ζημιά, ή αν εμφανίζει δυσλειτουργία με οποιονδήποτε τρόπο (συμπεριλαμβανομένου θορύβου μεγαλύτερου από το φυσιολογικού ή μη φυσιολογικού θορύβου κατά την ανάμιξη).

• **ΠΡΟΣΟΧΗ:** Για την αποφυγή κινδύνου λόγω ακούσιου μηδενισμού του θερμικού διακόπτη, η συσκευή αυτή δεν θα πρέπει να παρέχεται ως εξωτερική συσκευή μεταγωγής, όπως χρονόμετρο, ή να συνδέεται σε κύκλωμα που ενεργοποιείται και απενεργοποιείται τακτικά από το γενικό σύστημα ηλεκτροδότησης. • Μην αφήνετε το καλώδιο να κρέμεται από το άκρο του τραπεζιού ή του πάγκου. • Μην τραβάτε, περιστρέφετε ή προκαλείτε ζημιά στο καλώδιο ρεύματος. • Μην αφήνετε το καλώδιο να ακουμπά σε θερμές επιφάνειες, μεταξύ των οποίων οι εστίες της κουζίνας. • Μην τροποποιείτε το βύσμα με κανένα τρόπο, καθώς θα ακυρωθεί η εγγύηση. • Αν το καλώδιο ρεύματος έχει υποστεί ζημιά, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, το τμήμα σέρβις ή παρομοίως εξειδικευμένα άτομα, για να αποφευχθεί ο κίνδυνος.

## ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΑΕΡΙΣΜΟΥ

• Για την αποφυγή κινδύνου πυρκαγιάς, τα ανοίγματα στη βάση τροφοδοσίας (κάτω από τη βάση μοτέρ) δεν θα πρέπει να φέρουν σκόνη και χνούδια και να μην φράσσονται με εύφλεκτα

υλικά όπως εφημερίδες, τραπεζομάντιλα, χαρτοπετσέτες, πετσέτες κουζίνας, σουπλά ή άλλα παρόμοια. • **ΠΡΟΣΟΧΗ!** Λειτουργείτε πάντα το nutribullet® σε επίπεδη επιφάνεια, αφήνοντας ελεύθερο χώρο κάτω και γύρω από τη βάση μοτέρ, ώστε να επιτρέπεται η καλή κυκλοφορία του αέρα.

## ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΘΕΡΜΑΝΣΗΣ ΠΑΝΩ ΣΕ ΦΟΥΡΝΟ ΜΙΚΡΟΚΥΜΑΤΩΝ ΚΑΙ KOYZINA

• Μην τοποθετείτε τα εξαρτήματα του nutribullet® σε φούρνο μικροκυμάτων, φούρνο ή κατσαρόλα στην επιφάνεια της κουζίνας και μην βυθίζετε σε βραστό νερό καθώς μπορεί να προκληθεί ζημιά.

## ΙΑΤΡΙΚΗ ΑΣΦΑΛΕΙΑ

• Οι πληροφορίες που περιλαμβάνονται σε αυτόν τον οδηγό χρήσης δεν αντικαθιστούν τις οδηγίες του ιατρού σας. Να απευθύνεστε πάντα στον ιατρό σας για θέματα που αφορούν την υγεία και τη διατροφή.

## ΟΔΗΓΙΕΣ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΥ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗΣ

• Πριν από την πρώτη χρήση και μετά από κάθε χρήση ακολουθείτε τις οδηγίες καθαρισμού που ακολουθούν. Ο καθαρισμός του nutribullet® Blender είναι εύκολος. Η κανάτα πλένεται με ασφάλεια στο πλυντήριο πιάτων. Να είστε προσεκτικοί κατά την τοποθέτηση ζεστού υγρού στο μπλέντερ, καθώς μπορεί να εκτοξευτεί από τη συσκευή λόγω της ξαφνικής δημιουργίας ατμού.

## ΤΡΟΠΟΣ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΥ ΤΟΥ NUTRIBULLET®

• **BHMA 1: ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΕΙΤΕ ΚΑΙ ΑΠΟΣΥΝΔΕΕΤΕ ΠΑΝΤΑ** τη βάση μοτέρ από την πρίζα εάν η συσκευή είναι χωρίς επίβλεψη, πριν τη συναρμολόγηση, την αποσυναρμολόγηση, την αλλαγή εξαρτημάτων ή την προσέγγιση σε εξαρτήματα που κινούνται κατά τη χρήση, ή κατά τον καθαρισμό. **Μην επιχειρήσετε να ακουμπήσετε τη συσκευή αν δεν έχουν σταματήσει να**

**κινούνται όλα τα μέρη!** • **BHMA 2:** Βγάλτε την κανάτα από τη βάση μοτέρ. • **BHMA 3:** Καθαρίστε τα μεμονωμένα εξαρτήματα ως εξής:

- **ΒΑΣΗ MOTER:** Για την αποτροπή κινδύνου τραυματισμού, **ΠΟΤΕ** μην επιχειρήσετε να καθαρίσετε το σύστημα ενεργοποίησης στη βάση μοτέρ ενώ είναι συνδεδεμένο το nutribullet®. Μην επιχειρήσετε να αφαιρέσετε μέρη της βάσης μοτέρ. **ΠΟΤΕ** μην βυθίζετε τη βάση μοτέρ σε νερό. Χρησιμοποιήστε ένα σφουγγάρι ή μια πετσέτα νοτισμένη με νερό με σαπούνι και σκουπίστε τη βάση μοτέρ μέχρι να καθαρίσει. Εάν χρειάζεται, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε μια μικρή βούρτσα για να τρίψετε την επιφάνεια του συστήματος ενεργοποίησης ώστε να βεβαιωθείτε ότι έχει καθαρίσει.
- **KANATA NUTRIBULLET®:** Η κανάτα πλένεται με ασφάλεια στο πλυντήριο πιάτων. Συνιστάται ξέπλυμα και γρήγορο τρίψιμο με μια βούρτσα πιάτων, για να αφαιρεθούν τυχόν ξεραμένες ακαθαρσίες, πριν την τοποθέτηση στο πλυντήριο πιάτων. **ΠΟΤΕ** μην χρησιμοποιείτε το πρόγραμμα απολύμανσης για να πλύνετε την κανάτα – η υψηλή θερμοκρασία μπορεί να φθείρει το πλαστικό.
- **ΩΘΗΤΗΡΑΣ:** Πλένετε πάντα με το χέρι τον ωθητήρα με νερό και σαπούνι.

## ΦΥΛΑΞΤΕ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ!

### Διάταξη κανάτας και Χρήση

1. Τοποθετήστε τη βάση μοτέρ σε καθαρή, στεγνή, επίπεδη επιφάνεια, όπως πάγκος ή τραπέζι.
2. Τοποθετήστε την κανάτα στη βάση μοτέρ, με τη λαβή στραμμένη προς τα δεξιά του χειριστηρίου ανάμιξης. Γυρίστε απαλά δεξιόστροφα για να ασφαλίσετε την κανάτα στη θέση της.
3. Προσθέστε συστατικά στην κανάτα, διασφαλίζοντας ότι δεν υπερβαίνεται τις γραμμές MAX (ΜΕΓΙΣΤΟ).
4. Τοποθετήστε το καπάκι της κανάτας με το πώμα με καπάκι εξαερισμού τοποθετημένο στην κανάτα, διασφαλίζοντας ότι είναι ευθυγραμμισμένο με τη λαβή.

5. Συνδέστε το καλώδιο ρεύματος σε μια ηλεκτρική πρίζα.
6. Για να ξεκινήσετε την ανάμιξη, επιλέξτε μια ταχύτητα στο χειριστήριο.
7. Όταν επιτευχθεί η υφή που επιθυμείτε, σταματήστε/ διακόψτε τη λειτουργία της συσκευής πατώντας το POWER (ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ).

## GR/ Επεξήγηση των σημάνσεων



**GR/** Η σήμανση αυτή υποδεικνύει ότι σε ολόκληρη την ΕΕ το προϊόν δεν θα πρέπει να απορρίπτεται με τα λοιπά οικιακά απόβλητα. Για την αποφυγή πιθανής βλάβης στο περιβάλλον ή την ανθρώπινη υγεία από τη μη ελεγχόμενη διάθεση αποβλήτων, ανακυκλώστε με υπευθυνότητα για την προώθηση της αειφόρου επαναχρησιμοποίησης των υλικών πόρων. Για την επιστροφή της χρησιμοποιημένης συσκευής σας, χρησιμοποιήστε τα συστήματα επιστροφής και συλλογής ή επικοινωνήστε με έμπορο λιανικής από όπου αγοράσατε το προϊόν. Μπορούν να παραλάβουν το προϊόν για περιβαλλοντικά ασφαλή ανακύκλωση.



**GR/** Το προϊόν αυτό συμμορφώνεται με τον ευρωπαϊκό κανονισμό αριθ. 1935/2004, που αφορά τα υλικά και τα αντικείμενα που προορίζονται να έρθουν σε επαφή με τρόφιμα.

### ZACHOWAJ TE INSTRUKCJE. TYLKO DO UŻYTKU DOMOWEGO.

**Ostrzeżenie! Aby uniknąć ryzyka odniesienia poważnych obrażeń ciała, przed skorzystaniem z urządzenia nutribullet® należy przeczytać całą instrukcję.**

### OGÓLNE INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

- Dzieci nie mogą korzystać z przedmiotowego urządzenia. Urządzenie i jego przewód należy przechowywać z dala od dzieci.
- Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem.
- Urządzenia mogą być używane przez osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, zmysłowych lub psychicznych bądź niemające doświadczenia ani wiedzy, jeśli są one nadzorowane bądź zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego korzystania z urządzenia oraz rozumieją związane z tym zagrożenia.
- **NIGDY NIE POZOSTAWIAĆ UŻYWANEGO URZĄDZENIA NUTRIBULLET® BEZ NADZORU.**
- **ZAWSZE ODŁĄCZAĆ URZĄDZENIE NUTRIBULLET® OD ZASILANIA, GDY NIE JEST UŻYWANE**
- Urządzenia należy używać wyłącznie zgodnie z przeznaczeniem. Niewłaściwe korzystanie może doprowadzić do obrażeń ciała.
- Nie używać na zewnątrz.

### BLENDOWANIE W DZBANKU NUTRIBULLET®

**Podczas blendowania gorących płynów w dzbanku należy zachować szczególną ostrożność.**

**NIGDY nie włączać zasilania, gdy w pokrywce dzbanka nie ma korka odpowietrzającego, gdyż gorące lub ciepłe składniki mogą rozchlapywać się, powodując oparzenie i/lub uszkodzenie mienia.**

• Podczas blendowania gorących płynów poziom składników w dzbanku musi sięgać poniżej linii MAX. Założyć pokrywkę dzbanka z korkiem

odpowiedzającym. Wcisnąć **POWER (PRZYCISK ZASILANIA)** i rozpocząć blendowanie od ustawienia **LOW (NISKA PRĘDKOŚĆ)**. Po dodaniu składników zwiększyć prędkość zgodnie z potrzebą. • W przypadku przepisów wymagających dodawania składników podczas blendowania, przekręcić i otworzyć korek odpowiedzający oraz delikatnie włożyć lub wlać składniki do mikstury. • Jeśli urządzenie nutribullet® będzie włączone przez dłużej niż jedną minutę, tarcie wywoływanie przez ostrza może spowodować nagrzanie się składników i powstanie ciśnienia we wnętrzu naczynia. Jeśli naczynie do blendowania jest ciepłe w dotyku, należy wyłączyć urządzenie i pozostawić je do całkowitego ostygnięcia i dopiero wtedy ostrożnie otworzyć je, odwracając je od ciała, aby uniknąć obrażeń.

**• SKŁADNIKI NALEŻY DOCISKAĆ DO OSTRZA TYLKO ZA POMOCĄ DOSTARCZONEGO UBIJAKA. NIGDY NIE ROBIĆ TEGO PALCAMI ANI INNĄ CZĘŚCIĄ DŁONI.**

### **BEZPIECZEŃSTWO ZWIĄZANE Z OSTRZAMI**

**OSTRZA SĄ OSTRE! OBCHODZIĆ SIĘ Z NIMI OSTROŻNIE.** Nie przenosić żadnego ostrza za krawędź ani nie dotykać jej, aby uniknąć skałeczenia. • Zachowywać ostrożność podczas opróżniania naczyń i czyszczenia. • **UNIKAĆ KONTAKTU Z RUCHOMYMI CZĘŚCIAMI!** Aby uniknąć ryzyka poważnych obrażeń ciała, nie zbliżać dloni ani przyborów do ostrzy podczas blendowania jedzenia. • Po zakończeniu blendowania zaczekać ze zdjęciem dzbanka z podstawy z silnikiem do momentu, aż ostrza całkowicie się zatrzymają, a zasilanie urządzenia zostanie całkowicie wyłączone. Zdjęcie naczynia przed wyłączeniem się zasilania urządzenia może spowodować uszkodzenie złącza ostrzy lub przekładni silnika.

**• NIGDY NIE BLENDOWAĆ BEZ PŁYNU, PONIEWAŻ MOŻE TO SPOWODOWAĆ USZKODZENIE SILNIKA LUB OSTRZY.**

Urządzenie nutribullet® nie jest przeznaczone do kruszenia lodu ani pracy bez płynów. Należy zawsze dodać płyn do przepisu. • **NIE UŻYWAĆ** urządzenia nutribullet® Blender do

mielenia suchych składników, takich jak ziarna, płatki lub kawa, ponieważ może to spowodować uszkodzenie silnika i/ lub ostrza.

### **BEZPIECZEŃSTWO ZWIĄZANE Z NACZYNIEM**

**• NIE PRZEPEŁNIAĆ DZBANKA, ABY NIE DOSZŁO DO WYCIEKU!** Na dzbanku znajdują się dwie linie MAX: jednak dla składników stałych (położona wyżej) i jedna dla składników płynnych (położona niżej). W przeciwnym razie może dojść do wycieku i powstania niebezpiecznego ciśnienia. • Dzbanek jest przeznaczony konkretnie do danego modelu urządzenia nutribullet® Blender. Używanie niezgodnych części (lub części z innych modeli) może spowodować uszkodzenie urządzenia nutribullet® Blender lub zagrażać bezpieczeństwu. • Co pewien czas sprawdzać wszystkie elementy urządzenia nutribullet® pod kątem uszkodzenia lub zużycia. W przypadku wykrycia pęknięcia, zmętnienia lub innego uszkodzenia naczynia należy zaprzestać korzystania z niego i wymienić naczynia do blendowania. **Nigdy nie używać dzbanka, który nie jest odpowiednio wyrównany z ostrzem.**

### **BEZPIECZEŃSTWO ELEKTRYCZNE**

• Nie używać przedmiotowego produktu w miejscach, w których dostępne są zasilanie elektryczne o innych parametrach lub inne wtyczki, ze wszelkiego rodzaju przejściówkami oraz przetwornicą napięcia, gdyż mogą one spowodować zwarcie, pożar, porażenie prądem elektrycznym, obrażenia ciała lub uszkodzenie produktu. Nie modyfikować wtyczki ani podstawy z silnikiem w żaden sposób. W przeciwnym razie wzrośnie ryzyko obrażeń ciała i dojdzie do utraty gwarancji na produkt. • Zabrania się korzystania z przystawek, w tym słoików do konserwowania żywności, ponieważ może to spowodować pożar, porażenie prądem elektrycznym, obrażenia ciała lub uszkodzenie produktu i będzie skutkowało utratą gwarancji. • Aby uniknąć ryzyka porażenia prądem elektrycznym, nigdy nie zanurzać

przewodu, wtyczki ani podstawy z silnikiem w wodzie lub innych płynach przewodzących prąd elektryczny. • Zawsze **WYŁĄCZAĆ ZASILANIE** i **ODŁĄCZAĆ WTYCZKĘ** urządzenia nutribullet®, gdy nie jest ono używane oraz **PRZED** jego montażem, demontażem, czyszczeniem lub wymianą akcesoriów. • Co pewien czas sprawdzać przewód, wtyczkę i urządzenie pod kątem uszkodzeń. Nie używać urządzenia nutribullet® z uszkodzonym przewodem lub wtyczką. Przerwać korzystanie z urządzenia nutribullet®, jeśli zostało ono upuszczone lub uszkodzone albo jeśli działa nieprawidłowo z jakiegokolwiek powodu (w tym jeśli pracuje głośniej niż zwykle bądź wydaje nieprawidłowe dźwięki podczas blendowania). • **PRZESTROGA:** Aby uniknąć zagrożenia związanego z przypadkowym zresetowaniem wyłącznika termicznego, nie można zasilać tego urządzenia za pośrednictwem zewnętrznego urządzenia przełączającego, takiego jak regulator czasowy lub poprzez podłączenie go do obwodu, który jest regularnie włączany i wyłączany przez zakład energetyczny. • Nie dopuszczać do zwisania przewodu na krawędzi stołu lub blatu. • Nie ciągnąć za ani nie uszkadzać przewodu zasilającego.. • Nie dopuszczać do kontaktu przewodu z gorącymi powierzchniami, w tym z piekarnikiem. • Nie modyfikować wtyczki w żaden sposób, ponieważ spowoduje to utratę gwarancji. • Jeżeli przewód zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta, pracownika serwisu lub osobę o podobnych kwalifikacjach, aby uniknąć zagrożeń.

## BEZPIECZEŃSTWO ZWIĄZANE Z WENTYLACJĄ

- Aby zapobiec ryzyku pożaru, otwory w podstawie zasilającej (pod podstawą z silnikiem) nie powinny być zatkane przez kurz oraz kłaczki, a także zasłaniane materiałami łatwopalnymi, takimi jak gazety, ścierki, serwetki, ręczniki, maty lub inne.
- **PRZESTROGA!** Zawsze używać urządzenia nutribullet® na równej powierzchni, zapewniając wolną przestrzeń pod oraz dookoła podstawy z silnikiem, co umożliwi właściwą cyrkulację powietrza.

## BEZPIECZEŃSTWO ZWIĄZANE Z PODGRZEWANIEM W MIKROFALÓWCE LUB NA KUCHENCE

- Nie wkładać żadnej części urządzenia nutribullet® do mikrofalówki, piekarnika ani garnka na kuchence, a także nie zanurzać jej we wrzątku, ponieważ może to spowodować jej uszkodzenie.

## BEZPIECZEŃSTWO MEDYCZNE

- Informacje zamieszczone w niniejszej instrukcji obsługi nie zastępują porady lekarskiej. W sprawach związanych ze zdrowiem i odżywianiem należy zawsze skontaktować się z lekarzem.

## INSTRUKCJA CZYSZCZENIA I KONSERWACJI

- Przed pierwszym oraz po każdym użyciu urządzenia należy je wyczyścić zgodnie z poniższymi instrukcjami. Urządzenie nutribullet® Blender można bez problemu wyczyścić. Dzbanek można myć w zmywarce. Podczas wlewania gorącego płynu do blendera należy zachować ostrożność ponieważ może zostać wyrzucony z tego urządzenia na skutek gwałtownego parowania.

## SPOSÓB CZYSZCZENIA URZĄDZENIA NUTRIBULLET®

- **ETAP 1: ZAWSZE WYŁĄCZAĆ ZASILANIE i WYCIĄGAĆ WTYCZKĘ** z podstawy z silnikiem, gdy jest ona pozostawiana bez nadzoru, przed montażem, demontażem, wymianą akcesoriów lub zbliżeniem się do ruchomych części podczas korzystania z urządzenia lub jego czyszczenia. **Nie próbować zajmować się urządzeniem, dopóki wszystkie jego części nie przestaną się poruszać!** • **ETAP 2:** Odłączyć dzbanek od podstawy z silnikiem. • **ETAP 3:** Wyczyścić poszczególne elementy w następujący sposób:
  - **PODSTAWA Z SILNIKIEM:** Aby uniknąć ryzyka obrażeń, **NIGDY** nie próbować czyścić układu siłownikowego podstawy z silnikiem, gdy urządzenie nutribullet® jest

podłączone do sieci. Nie próbować wyjmować żadnych elementów z podstawy z silnikiem. **NIGDY** nie zanurzać podstawy z silnikiem w wodzie. Wytrzeć podstawę z silnikiem do czysta gąbką lub ściereką nasączoną cieczą wodą z mydłem. W razie potrzeby do wyczyszczenia obszaru układu siłownikowego można użyć małej szczotki.

- **DZBANEK NUTRIBULLET®:** Dzbanek można myć w zmywarce. Przed włożeniem dzbanka do zmywarki zalecamy jego wypłukanie i szybkie wyczyszczenie szczotką do naczyń w celu usunięcia zaschniętych pozostałości. **NIGDY** nie myć dzbanka w cyklu odkażania, ponieważ taka wysoka temperatura może spowodować wyparczenie się plastiku, z którego jest on wykonany.
- **UBIJAK:** Ubijak zawsze należy myć ręcznie wodą z mydłem.

## ZACHOWAĆ TE INSTRUKCJE!

### Montaż i korzystanie z dzbanka

1. Postawić podstawę z silnikiem na czystej, suchej i równej powierzchni, takiej jak blat lub stół.
2. Założyć dzbanek na podstawę z silnikiem tak, aby rączka była skierowana w prawą stronę panelu sterowania blendowaniem. Delikatnie przekręcić dzbanek w prawą stronę, aby go zablokować.
3. Dodać składniki do dzbanka, uważając aby nie przekroczyły poziomu MAX.
4. Założyć pokrywkę z korkiem odpowietrzającym na dzbanek, ustawiając ją równo z rączką.
5. Włożyć wtyczkę przewodu zasilającego do gniazdka elektrycznego.
6. Wybrać prędkość na panelu sterowania, aby rozpocząć blendowanie.
7. Po osiągnięciu żądanej konsystencji wstrzymać/zatrzymać urządzenie, wciskając POWER (PRZYCISK ZASILANIA).

### PL/ Objasnenie oznaczen



PL/ To oznaczenie wskazuje, że przedmiotowego produktu nie należy usuwać wraz z odpadami бытовymi w całej UE. Aby zapobiec ewentualnej szkodzie dla środowiska lub zdrowia człowieka spowodowanej niekontrolowanym usuwaniem odpadów, należy oddać je do recyklingu celem wsparcia ekologicznego, ponownego wykorzystania zasobów materiałowych. W celu zwrotu używanego urządzenia należy skorzystać z systemów zwrotu i zbiórki odpadów lub skontaktować się ze sprzedawcą, u którego zakupiono ten produkt. Może on odebrać go i przekazać do recyklingu bezpiecznego dla środowiska.



PL/ Przedmiotowy produkt jest zgodny z europejskim rozporządzeniem nr. 1935/2004 w sprawie materiałów i artykułów przeznaczonych do kontaktu z żywnością.

**TYTO POKYNY SI ULOŽTE. POUZE PRO POUŽITÍ  
V DOMÁCNOSTI**

**Pozor! Abyste předešli riziku vážného zranění, pečlivě si před použitím spotřebiče nutribullet<sup>®</sup> přečtěte všechny pokyny.**

**OBECNÉ BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE**

- Dětem není dovoleno tento spotřebič používat. Spotřebič spolu s kabelem uchovávejte mimo dosah dětí. • Děti si se spotřebičem nesmějí hrát. • Spotřebiče mohou být používány osobami s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo osobami s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem nebo pokud byly takové osoby poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a porozuměly souvisejícím nebezpečím. • **SPOTŘEBIČ NUTRIBULLET<sup>®</sup> NIKDY NENECHÁVEJTE BEZ DOZORU, POKUD JE V PROVOZU. • KDYŽ SPOTŘEBIČ NUTRIBULLET<sup>®</sup> NEPOUŽÍVÁTE, VŽDY JEJ ODPOJTE ZE ZÁSUVKY.**
- Nepoužívejte tento spotřebič k jinému než určenému účelu. Při nesprávném použití může dojít ke zranění osob.
- Nepoužívejte ve venkovním prostředí.

**MIXOVÁNÍ SE DŽBÁNEM NUTRIBULLET<sup>®</sup>**

**Při mixování horkých tekutin ve džbánu dbejte zvýšené opatrnosti.**

- NIKDY nezapínejte napájení při používání džbánu bez nasazeného a zajištěného víka s větracím otvorem, protože by mohlo dojít k rozstříknutí přísad, které by v případě zahřátí mohly způsobit tepelné zranění a/nebo věcné škody.**
- Při mixování horkých tekutin přidávejte ingredience do džbánu pod rysky MAX. Nasaděte víko džbánu s nasazeným a zajištěným větracím uzávěrem. Stiskněte tlačítko napájení

(POWER) a mixujte na nízkém stupni (LOW). Po zapracování ingrediencí zvýšte rychlosť podle potřeby. • V případě receptů, u nichž je vyžadováno zapracování ingrediencí během mixování, otevřete větrací víko a opatrně do směsi nasypete nebo vhod'te ingredience. • Pokud spotřebič nutribullet<sup>®</sup> mixuje déle než jednu minutu, může při tření nožů dojít k zahřátí ingrediencí a nárůstu vnitřního tlaku uvnitř nádoby. Pokud se mixovací nádoba na dotek zahřívá, vypněte přístroj a nechte nádobu před opatrným otevřením zcela vychladnout, nasměrujte ji směrem od těla, aby nedošlo ke zranění.

- **K ZATLAČENÍ PŘÍSAD SMĚREM K NOŽI POUŽÍVEJTE POUZE DODÁVANÉ PĚCHOVADLO. PŘÍSADY NIKDY NETLAČTE SMĚREM DOLŮ K NOŽI PRSTY ANI JAKOUKOLIV ČÁSTÍ RUKY.**

**BEZPEČNOST NOŽE**

**NOŽE JSOU OSTRÉ! ZACHÁZEJTE S NIMI OPATRNĚ.** Abyste předešli poranění, nedotýkejte se okrajů nože ani s nožem nijak nemanipulujte. • Při vyprazdňování nádob a čištění dbejte zvýšené opatrnosti. • **ZABRAŇTE KONTAKTU S POHYBLIVÝMI SOUČÁSTMI!** Abyste omezili riziko vážného poranění osob, udržujte ruce a pomůcky během mixování potravin mimo dosah a vzdálenost nožů. • Po skončení mixování počkejte s vyjmutím džbánu ze základny motoru, dokud se nože zcela nezastaví a přístroj se zcela nevypne. Při sejmání nádoby z jednotky ještě před úplným vypnutím může dojít k poškození spojovacího článku nože nebo převodovky motoru. • **NIKDY NEMIXUJTE BEZ KAPALINY, PROTOŽE BY MOHLO DOJÍT K POŠKOZENÍ NOŽŮ NEBO MOTORU.** Spotřebič nutribullet<sup>®</sup> není určen k použití jako drtič ledu nebo bez tekutin. K receptuře vždy přidávejte tekutinu. • Mixér nutribullet<sup>®</sup> Blender **NEPOUŽÍVEJTE** k mixování suchých přísad, jako jsou zrna, obiloviny nebo káva, protože by mohlo dojít k poškození motoru a nože.

## BEZPEČNOST NÁDOBY

- **ABY NEDOŠLO K ÚNIKU, DŽBÁN NEPŘEPLŇUJTE!** Džbán je označen dvěma ryskami MAX: jednou pro pevné složky (vyšší ryska) a druhou pro tekuté složky (nižší ryska). Při překročení uvedených rysek MAX může dojít k úniku a nebezpečnému nárůstu tlaku. • Džbán je určen pro konkrétní model mixéru nutribullet® Blender, který vlastníte. Při použití nekompatibilních dílů (dílů z jiných modelů) může dojít k poškození spotřebiče nutribullet® Blender nebo k ohrožení bezpečnosti. • Pravidelně kontrolujte všechny součásti spotřebiče nutribullet®, zda nejsou poškozené nebo opotřebované. Pokud zjistíte praskliny, zákal nebo jiné poškození nádoby, přestaňte ji používat a vyměňte ji. **Nikdy nepoužívejte džbán, který není správně vyrovnan s nožem.**

## ELEKTRICKÁ BEZPEČNOST

- Nepoužívejte tento výrobek v místech s odlišnými elektrickými specifikacemi nebo typy zástrček ani s jakýmkoliv typem zástrčkového adaptéru nebo zařízení pro převod napětí, protože by mohlo dojít k elektrickému zkratu, požáru, úrazu elektrickým proudem, zranění osob nebo poškození výrobku. Zástrčku ani základnu motoru nijak neupravujte. Tím by se zvýšilo riziko poranění a došlo ke ztrátě záruky na výrobek. • Je zakázáno používat přídavná zařízení, včetně zavařovacích sklenic, protože by mohlo dojít k požáru, úrazu elektrickým proudem, zranění osob nebo poškození výrobku a při jejich použití dojde ke ztrátě záruky. • Abyste předešli riziku úrazu elektrickým proudem, nikdy neponořujte kabel, zástrčku ani základnu motoru do vody ani jiných kapalin, které mohou být elektricky vodivé. • Pokud spotřebič nutribullet® nepoužíváte, vždy jej **VYPNĚTE a odpojte ze zásuvky**. Stejně tak jej odpojte také **PŘED** jeho sestavováním, demontáží, výměnou příslušenství nebo čištěním. • Pravidelně kontrolujte kabel, zástrčku a strojní část, zda nejsou poškozeny. Nepoužívejte spotřebič nutribullet®, pokud jsou

kabel nebo zástrčka poškozeny. Přerušte provoz spotřebiče nutribullet®, pokud došlo k jeho pádu nebo poškození nebo pokud se jakýmkoliv způsobem porouchá (včetně toho, že při mixování vydává větší hluk než obvykle nebo má neobvyklý zvuk). • **POZOR:** Aby se předešlo nebezpečí způsobenému neúmyslným resetováním tepelné pojistky, nesmí být tento spotřebič napájen přes externí spínací zařízení, například časový spínač, ani nesmí být připojen k obvodu, který je pravidelně zapínán a vypínán elektrickou sítí. • Nedovolte, aby šňůra visela přes okraj stolu nebo pultu. • Netahejte za napájecí kabel a zabraňte jeho poškození. • Nedovolte, aby se kabel dotýkal horkých povrchů včetně sporáku. • Zástrčku nijak neupravujte, protože tím přijdete o záruku. • Pokud je přívodní kabel poškozen, musí jej vyměnit výrobce, jeho servisní zástupce nebo podobně kvalifikované osoby, aby se předešlo rizikům.

## BEZPEČNOST ODVĚTRÁVÁNÍ

- Aby se předešlo nebezpečí požáru, neměly by být otvory napájecí základny (pod základnou motoru) zaneseny prachem a žmolky a nikdy by neměly být zakryty hořlavými materiály, jako jsou noviny, ubrusy, ubrousny, utěrky, prostírání nebo jiné podobné materiály. • **POZOR!** Spotřebič nutribullet® vždy používejte na rovném povrchu, přičemž pod základnou motoru a kolem ní ponechte volný prostor pro řádnou cirkulaci vzduchu.

## BEZPEČNOST S MIKROVLNÝMI TROUBAMI A SPORÁKY

- Žádnou ze součástí spotřebiče nutribullet® nevkládejte do mikrovlnné trouby, trouby ani hrnce na sporáku ani neponořujte do vroucí vody, protože by mohlo dojít k poškození.

## LÉKAŘSKÁ BEZPEČNOST

- Informace uvedené v této uživatelské příručce nenahrazují rady lékaře. Zdravotní a výživové záležitosti vždy konzultujte se svým lékařem.

## NÁVOD NA ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBU

- Před prvním použitím a po každém použití dodržujte níže uvedené pokyny k čištění. Čištění přístroje nutribullet® Blender je snadné. Džbán lze mýt v myčce na nádobí. Postupujte opatrně, pokud do mixéru nalijete horkou tekutinu, protože může dojít k jejímu vystříknutí ze spotřebiče v důsledku náhlého zapaření.

## TOTO JE NÁVOD NA ČIŠTĚNÍ SPOTŘEBIČE NUTRIBULLET®

- **KROK 1:** Před ponecháním bez dozoru, montáží, demontáží, výměnou příslušenství nebo přiblížením se k dílům, které se při používání nebo čištění pohybují, **VŽDY VYPNĚTE ZÁKLADNU MOTORU a VYTÁHNĚTE ji ze zásuvky. Nepokoušejte se se spotřebičem manipulovat, dokud se všechny součásti nepřestanou pohybovat!** • **KROK 2:** Odpojte džbán od základny motoru. • **KROK 3:** Jednotlivé součásti čistěte následujícím způsobem:
  - **ZÁKLADNA MOTORU:** Abyste předešli riziku poranění, **NIKDY** se nepokoušejte čistit systém pohonu na základně motoru, pokud je spotřebič nutribullet® připojen k síti. Nepokoušejte se odstraňovat žádné součásti ze základny motoru. Základnu motoru **NIKDY** neponořujte do vody. Základnu motoru otírejte houbou nebo utěrkou navlhčenou teplou mýdlovou vodou, dokud nebude základna čistá. V případě potřeby můžete oblast systému pohonu vydrhnout malým kartáčkem, abyste ji tak zcela vyčistili.
  - **DŽBÁN NUTRIBULLET®:** Džbán lze mýt v myčce na nádobí. Před vložením do myčky doporučujeme džbán opláchnout a krátce vydrhnout kartáčem na nádobí, abyste odstranili zaschlé nečistoty. K mytí džbánu **NIKDY** nepoužívejte

dezinfekční cyklus, protože při takto vysoké teplotě by mohlo dojít k deformaci plastu.

- **PĚCHOVAČ:** Pěchovač vždy umyjte ručně vodou a mýdlem.

## TYTO POKYNY SI ULOŽTE!

### Sestavení a použití džbánu

1. Umístěte základnu motoru na čistý, suchý a rovný povrch, například na pult nebo stůl.
2. Umístěte džbán na základnu motoru, rukojet' nasměrujte doprava od ovládacího panelu mixování. Jemným otočením ve směru hodinových ručiček zajistěte džbán na místě.
3. Přidejte ingredience do džbánu a ujistěte se, že nepřesahují rysku MAX.
4. Nasad'te víko džbánu s nasazeným odvětrávaným uzávěrem na džbán a ujistěte se, že je zarovnáno s rukojetí.
5. Zapojte napájecí kabel do elektrické zásuvky.
6. Před zahájením mixování zvolte na ovládacím panelu rychlosť.
7. Po dosažení požadované konzistence spotřebič pozastavte/zastavte stisknutím tlačítka napájení (POWER).

## CZ / Vysvětlení značek



**CZ/** Toto označení znamená, že by tento výrobek neměl být v celé EU likvidován společně s ostatním domácím odpadem. Zabraňte možným ekologickým škodám nebo poškození zdraví osob v důsledku nekontrolované likvidace odpadu; zodpověď odpad recyklujte, a podporujte tak udržitelné opětovné využívání materiálových zdrojů. Chcete-li vrátit použité zařízení, využijte systému pro zpětné vrácení a vyzvednutí nebo se obraťte na prodejce, u kterého byl výrobek zakoupen. Prodejce může tento výrobek odvézt k ekologické recyklaci.



**CZ/** Tento výrobek je v souladu s evropským nařízením č. 1935/2004 o materiálech a předmětech určených pro styk s potravinami.

## ŐRIZZE MEG EZT A HASZNÁLATI ÚTMUTATÓT! CSAK HÁZTARTÁSI HASZNÁLATRA

**Figyelem! A súlyos sérülések elkerülése érdekében  
használat előtt figyelmesen olvassa el a nutribullet®  
használati útmutatóját.**

### ÁLTALÁNOS BIZTONSÁGI INFORMÁCIÓK

- A berendezést gyerekek nem használhatják. A készülék és a tápkábel gyermekektől távol tartandó. A gyerekek ne játszanak a készülékkel.
- A készülékeket csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességgel élő, tapasztalattal vagy megfelelő ismeretekkel nem rendelkező személyek nem használhatják, kivéve felügyelet alatt, illetve ha a készülék biztonságos használatával kapcsolatban megfelelő utasításokat kaptak és az ezzel járó veszélyeket megértették.
- **HASZNÁLAT KÖZBEN SOHA NE HAGYJA A NUTRIBULLET® KÉSZÜLÉKET FELÜGYELET NÉLKÜL.** • **HA NEM HASZNÁLJA, MINDIG HÚZZA KI A NUTRIBULLET® KÉSZÜLÉKET.** • A készüléket kizárálag rendeltetésének megfelelően használja. A nem rendeltetésszerű használat személyi sérüléseket okozhat.
- Ne használja kültéren.

### KEVERÉS A NUTRIBULLET® KIÖNTŐKBEN

**Körültekintően járjon, ha forró folyadékokat használ  
a kiöntőben.**

**SOHA ne kapcsolja be a gépet, anélkül, hogy a kiöntőre felhelyezte volna a szelepes fedeleit, mivel az alapanyagok kifröccsenhetnek; a meleg összetevők égesi sérüléseket és/vagy anyagi károkat okozhatnak.** • Forró összetevők használatakor a kiöntőt soha nem töltse fel a MAX vonalig. Helyezze fel a kiöntő szelepes fedelét és rögzítse. Nyomja meg

- a POWER és kezdje meg a keverést a LOW beállítással. Ha az összetevőket már összekeverte, növelje a sebességet.
- Ha a recept azt írja elő, hogy az összetevőket keverés közben kell adagolni, forgassa el a szelepes fedelel és óvatosan öntse be vagy dobja be az összetevőket a keverékbe.
  - Ha a nutribullet® gépet több, mint egy percig használja, a keverés során a pengék által létrehozott súrlódás miatt az összetevők felmelegedhetnek, a lezárt edényben a nyomás megemelkedhet. Ha a keverőedény érintésre meleg, kapcsolja ki a gépet és hagyja teljesen lehűlni, mielőtt óvatosan kinyitná azt; a sérülések elkerülése érdekében tartsa az arcától és testétől távol.
  - **MINDEN ESETBEN CSAK A RENDELKEZÉSRE ÁLLÓ ESZKÖZT HASZNÁLJA ARRA, HOGY AZ ÖSSZETEVŐKET A PENGE FELÉ NYOMJA. SOHA NE PRÓBÁLJA UJJAL VAGY KÉZZEL A PENGE FELÉ NYOMNI AZ ÖSSZETEVŐKET.**

## PENGÉVEL KAPCSOLATOS BIZTONSÁG

**A PENGÉK ÉLESEK! ÓVATOSAN KEZELJE.** A vágási sérülések elkerülése érdekében ne érintse meg a pengék élét. • Az edény kiürítésekor és a tisztítás során óvatosan járjon el. • **NE ÉRJEN A MOZGÓ ALKATRÉSZEKHEZ!** A súlyos személyi sérülések elkerülése érdekében kezeit, illetve az evőeszközöt tartsa a pengéktől távol, amikor a berendezést használja. • A keverést követően addig ne távolítsa el a kiöntőt a motoros alapról, amíg a penge, illetve az egység teljesen le nem áll. Ha az edényt azt megelőzően veszi le az egységről, hogy az teljesen leállt volna, a penge kapcsolószerkezete vagy a motor fogaskereke sérülhet. • **SOHA NE HASZNÁLJA AZ EGYSÉGET FOLYADÉK NÉLKÜL, Mivel ETTŐL A PENGE VAGY A MOTOR KÁROSODHAT.** A nutribullet® nem használható jég törésére, illetve folyadék nélküli használatra. Mindig adjon folyadékot a recepthez. • **NE HASZNÁLJA** nutribullet® Blender-t olyan száraz összetevők darálására, mint gabonák, gabonapelyhek vagy kávé, mivel ettől a motor és a penge a sérülhet.

## EDÉNNYEL KAPCSOLATOS BIZTONSÁG

- **A SZIVÁRGÁS ELKERÜLÉSE ÉRDEKÉBEN NE TÖLTSE TÚL A KIÖNTŐT!** A kiöntőn két MAX vonal található: egyik a szilárd összetevőkhöz (magasabb vonal), egy pedig a folyékony összetevőkhöz (alsó vonal). Ha a MAX vonal fölé tölti az összetevőket, a keverék kifolyhat, illetve veszélyes nyomás keletkezhet az edényben. • A kiöntő kimondottan a nutribullet® Blender-hez készült. A nem kompatibilis elemek (más modellekhez tartozó elemek) használta miatt a nutribullet® Blender károsodhat, biztonsági kockázatot jelenthet.
- Rendszeres időközönként ellenőrizze a nutribullet® elemeit, hogy nem sérültek vagy kopottak. Ne használja és cserélje ki a keverőedényt, ha az repedt, hálósan berepedezett, a felülete matt vagy a műanyag sérült. **Soha ne használjon olyan kiöntőt, amelyhez nem illeszkedik megfelelően a penge.**

## ELEKTROMOS BIZTONSÁG

- Ne használja a terméket olyan helyeken, ahol az elektromos hálózat, vagy a dugvilla típusa eltérő, illetve ne használja semmilyen adapterrel vagy feszültségátalakító berendezéssel, mivel ezek rövidzárlatot, tüzet, áramütést, személyi sérülést vagy a termék károsodását okozhatják. Ne módosítsa a dugvillát vagy a motort. Ez növeli a sérülés kockázatát és semmissé teszi a garanciát. • Tilos kiegészítőket, beleértve a konzervdobozokat is, használni, mivel ezek tüzet, áramütést, személyi sérülést vagy a termék károsodását okozhatják, továbbá a garancia is érvényét veszíti. • Az áramütés elkerülése érdekében soha ne merítse a vezetéket, a dugvillát vagy a motoros alapot vízbe, vagy elektromosan vezető folyadékba. • minden esetben **ÁRAMTALANÍTSA** és **HÚZZA KI** a nutribullet® berendezést, ha nem használja, illetve **MIELŐTT** összeszerelné, szétszerelné, módosítaná a kiegészítőket vagy megtisztítaná az egységet. • Rendszeres időközönként ellenőrizze a vezetéket, a dugvillát és a gépet, hogy nincs-e sérülés. Ne használja a nutribullet® készüléket, ha a vezeték

vagy a dugvília sérült. Függeszze fel a nutribullet® használatát, ha leejtette vagy sérült, illetve ha bármilyen rendellenességet tapasztal (beleértve a normálisnál hangosabb működést vagy a rendellenes hangokat). • **FIGYELMEZTETÉS:** A hőkioldó véletlen alaphelyzetbe állításából eredő veszélyek elkerülése érdekében ne csatlakoztassa ezt a készüléket az elektromos hálózathoz külső kapcsolóeszközön, például időzítőn keresztül, illetve ne csatlakoztassa olyan hálózathoz, amelyet a szolgáltató rendszeresen be- és kikapcsol. • Ügyeljen arra, hogy a vezeték ne lógjon le az asztal vagy a munkapult széléről. • Ne húzza, csavarja meg a tágítókat, a kábel ne sérüljön. • Ügyeljen arra, hogy a vezeték ne érjen forró felületekhez, beleértve a tűzhelyt is. • Semmilyen módon ne módosítsa a dugvillát, ellenkező esetben a garancia érvényét veszti. • A sérült tápkábelt kizárálag a gyártó, annak szervizpartnere vagy hasonló képesítésű szakember cserélheti ki a veszélyek elkerülése végett.

## VENTILLÁCIÓVAL KAPCSOLATOS BIZTONSÁG

• A tűzveszély megelőzése érdekében az alap nyílásait (a motoros alap alatt) tartsa portól és egyéb szennyeződésekkel mentesen, a nyílásokat soha fedjék el gyűlékony anyagok, mint például újságpapír, asztalterítő, szalvéta, tányéralátét, vagy egyéb hasonló típusú anyagok. • **FIGYELMEZTETÉS:** A nutribullet® berendezést minden esetben sík felületen használja, a motoros alap alatt és körül hagyjon elegendő helyet a megfelelő szellőzéshez.

## MIKROHULLÁMÚ SÜTŐBEN ÉS FŐZŐLAPON TÖRTÉNŐ MELEGÍTÉSSEL KAPCSOLATOS BIZTONSÁG

• A nutribullet® semmilyen elemét ne tegye mikrohullámú sütőbe, főzőlapra, ne merítse forrásban lévő vízbe, mivel ez károsodást eredményezhet.

## ORVOSI UTASÍTÁSOK

• A felhasználói útmutatóban található információk nem írják felül az orvos által adott utasításokat. Az egészséget és a táplálkozást érintő kérdéseket minden esetben vitassa meg orvosával.

## TISZTÍTÁSSAL ÉS KARBANTARTÁSSAL KAPCSOLATOS UTASÍTÁSOK

• Kérjük, hogy az első használat előtt, illetve minden használat után kövesse az alábbi tisztítási utasításokat. A nutribullet® Blender tisztítása egyszerű. A kiöntő mosogatógépben mosható. Ha forró folyadékot tölt a keverőbe, legyen óvatos, mivel a hirtelen gőzölés miatt a folyadék kifolyhat.

## A NUTRIBULLET® TISZTÍTÁSA

• **1. LÉPÉS: MINDEN ALKALOMMAL KAPCSOLJA KI ÉS HÚZZA KI** a motoros alapot az aljzatból, amikor felügyelet nélkül hagyja, mielőtt összeszereli, szétszereli, a kiegészítőket kicseréli vagy a mozgó alkatrészeket megközelíti, illetve tisztítás során. **Addig ne nyúljon az egységhez, amíg az összes alkatrész meg nem állt!** • **2. LÉPÉS:** Válassza le a kiöntőt a motoros alapról. • **3. LÉPÉS:** Tisztítsa meg az egyes alkatrészeket a következők szerint:

- **MOTOROS ALAP:** A sérülések kockázatának elkerülése érdekében **SOHA** ne próbálja meg megtisztítani a működtető egységet a motoros alapon, miközben a nutribullet® be van dugva. Ne próbálja meg eltávolítani a motoros alap különböző alkatrészeit. **SOHA** ne merítse a motoros alapot vízbe. Egy meleg szappanos vízbe áztatott szivaccsal vagy törlőruhával törölje le a motoros alapot, amíg meg nem tisztul. Ha szükséges, egy kis kefével átsúrolhatja a működtetőrendszer területét, hogy biztosan megtisztuljon.
- **NUTRIBULLET® KIÖNTŐ:** A kiöntő mosogatógépben mosható. Azt javasoljuk, hogy a mosogatógépben történő

mosás előtt kicsit dörzsölje meg őket egy kefével, távolítsa el a rászáralt szennyeződéseket. **SOHA** ne használja a mosogatógép fertőtlenítő programját a kiöntő mosogatása során, mert a magas hőtől a műanyagok elhajolhatnak.

- **TÖLTŐRÚD:** A töltőrudat minden kézzel mosogassa el, mosószerrel és vízzel.

## ŐRIZZE MEG EZT A HASZNÁLATI ÚTMUTATÓT!

### Kiöntő és használat

1. Helyezze a motoros alapot egy tiszta, száraz és sík felületre, például a konyhapultra vagy az asztalra.
2. Helyezze fel a kiöntőt a motoros alapra úgy, hogy a fogantyú a vezérlőpanel jobb oldala felé nézzen. Forgassa el az óramutató járásával megegyezően, hogy a kiöntőt rögzíthesse a helyén.
3. Töltsen a hozzávalókat a kiöntőbe, ügyeljen arra, hogy ne töltse a MAX vonalon felül.
4. Helyezze el szelepes fedeleit a kiöntőn, ügyeljen rá, hogy illeszkedjen a fogantyúhoz.
5. Csatlakoztassa a tápkábelt az elektromos aljzatba.
6. Kezdje el a keverést, válassza ki a sebességet a vezérlőpanelen.
7. Ha elérte a kívánt állapot, állítsa meg a berendezést a POWER gomb megnyomásával.

### HU/ Jelölések magyarázata



**HU/** Ez a jelölés azt jelzi, hogy az EU területén a termék nem semmisíthető meg a háztartási hulladékkal együtt. A nem ellenőrzött hulladékártalmatlanítás következtében a környezetre vagy az emberi egészségre gyakorolt esetleges károk megelőzéséhez felelősségteljesen hasznosítsa újra a terméket az anyagi erőforrások, valamint a fenntartható újrafelhasználás elősegítése érdekében. Az eszköz leadásához használja a visszavételi- és gyűjtőrendsereket, vagy vegye fel a kapcsolatot a kereskedővel, ahol a terméket vásárolta. Ők biztosítják a termék környezetbarát módon történő újrahasznosítását.



**HU/** Ez a termék megfelel az EU élelmiszerrel rendeltetésszerűen érintkezésbe kerülő anyagokról és tárgyakról szóló 1935/2004 rendeletének előírásaival.

**PĂSTRAȚI ACESTE INSTRUCȚIUNI. NUMAI PENTRU UZ CASNIC**

**Avertizare! Pentru a evita riscul de rănire gravă, citiți cu atenție toate instrucțiunile înainte de a utiliza nutribullet®.**

**INSTRUCȚIUNI GENERALE DE UTILIZARE**

- Acest aparat nu trebuie utilizat de copii. Nu lăsați aparatul și cablul electric la îndemâna copiilor. • Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul. • Aparatele pot fi utilizate de persoane cu capacitate fizice, senzoriale sau mentale reduse sau cu lipsă de experiență și cunoștințe dacă li s-a acordat supraveghere sau instrucțiuni privind utilizarea aparatului într-un mod sigur și dacă înțeleg pericolele implicate. • **NU LĂSAȚI NICIODATĂ NUTRIBULLET® NESUPRAVEGHEAT ÎN TIMP CE ESTE UTILIZAT.**
- **DECONECTAȚI ÎNTOTDEAUNA NUTRIBULLET® CÂND NU ÎL FOLOȘIȚI.** • Nu utilizați acest aparat pentru altceva decât pentru utilizarea prevăzută. Utilizarea necorespunzătoare poate duce la vătămări corporale. • A nu se utilizează în aer liber.

**AMESTECARE CU ULCIOR NUTRIBULLET®**

**Aveți grijă suplimentară atunci când amestecați lichide fierbinți în ulcior.**

NICIODATĂ nu porniți alimentarea în timp ce utilizați ulciorul fără ca capacul aerisit să fie introdus și blocat în capacul ulciorului, deoarece ingredientele se pot stropi și, dacă sunt calde sau calde, ar putea provoca vătămări termice și/sau daune materiale. • Când amestecați lichide fierbinți, adăugați ingrediente în ulcior sub liniile MAX. Atașați capacul ulciorului cu capacul ventilat introdus și blocat. Apăsați **POWER** și aduceți amestecarea la setarea **LOW**. Odată ce ingredientele sunt încorporate, creșteți viteza după cum este necesar. În cazul rețetelor care necesită încorporarea

ingredientelor în timpul amestecării, răsuciți capacul aerisit și turnați sau aruncați cu grijă ingredientele în amestec. • Dacă nutribullet® se amestecă mai mult de un minut, fricțiunea de la lame poate provoca încălzirea ingredientelor și generarea de presiune internă în interiorul vasului. Dacă un vas de amestecare devine cald la atingere, opriți mașina și lăsați vasul să se răcească complet înainte de a se deschide cu atenție, îndreptat spre corp pentru a evita rănirea.

- **FOLOȘIȚI NUMAI COMPACTORUL FURNIZAT PENTRU A ÎMPINGE INGREDIENTELE SPRE LAMĂ. NU UTILIZAȚI NICIODATĂ DEGETELE SAU NICI O PARTE A MĂNII PENTRU ÎMPINGEREA INGREDIENTELOR SPRE LAMĂ.**

**SIGURANȚĂ LAMEI**

**LAMELE SUNT ASCUȚITE! MANIPULAȚI CU ATENȚIE.** Pentru a evita rănirea prin lacerare, nu manipulați și nu atingeți nici o margine a lamei. • Aveți grijă la golirea vaselor și la curățare. • **EVITAȚI CONTACTUL CU PIESE ÎN MIȘCARE!** Pentru a reduce riscul de vătămare corporală gravă, țineți mâinile și ustensilele departe și departe de lama transversală în timp ce amestecați alimente. • După amestecare, așteptați să scoateți ulciorul de pe baza motorului până când lamele se opresc complet și unitatea se oprește complet. Scoaterea vasului de pe unitate înainte de oprirea completă poate provoca deteriorarea cuplajului de lamă sau a angrenajului motorului. • **NU AMESTECAȚI NICIODATĂ FĂRĂ LICHID, DEOARECE ACEST LUCRU POATE DETERIORA LAMELE SAU MOTORUL.** nutribullet® nu este destinat folosirii ca și concasor de gheăță sau fără lichide. Adăugați întotdeauna lichid la rețeta voastră. • **NU FOLOȘIȚI** nutribullet® Blender pentru măcinarea ingredientelor uscate, cum ar fi grâu, cereale sau cafea, deoarece aceasta poate deteriora motorul și/sau lama extractorului ușor de răsucit.

## SIGURANȚĂ VAS

• **PENTRU A EVITA SCURGERILE, NU UMPLΕȚI EXCESIV ULCIORUL!** Ulciorul este marcat cu două linii MAX: una pentru ingrediente solide (linia superioară) și una pentru ingrediente lichide (linia inferioară). Depășirea liniei MAX indicate poate duce la scurgeri și poate duce la presurizare periculoasă. • Ulciorul este specific modelului exact de nutribullet® Blender pe care îl aveți. Utilizarea unor piese incompatibile (piese de la alte modele) poate duce la deteriorarea nutribullet® Blender sau poate crea pericole pentru siguranță. • Verificați periodic toate componentele nutribullet® pentru deteriorări sau uzură. Întrerupeți utilizarea și înlocuiți vasele de amestecare dacă detectați fisuri, aburire sau alte deteriorări ale vasului. **Nu folosiți niciodată un ulcior care nu se aliniază corect cu lama.**

## SIGURANȚA ELECTRICA

• Nu utilizați acest produs în locații cu specificații electrice diferite sau tipuri de prize sau cu orice tip de adaptor de priză sau dispozitiv de conversie a tensiunii, deoarece acestea pot provoca scurtcircuit electric, incendiu, soc electric, vătămări corporale sau deteriorarea produsului. Nu modificați în niciun fel priza sau baza motorului. Acest lucru va crește riscul de rănire și va anula garanția produsului. • Utilizarea accesoriilor, inclusiv borcane de conservare, este interzisă și poate provoca incendii, electrocutări, vătămări corporale sau deteriorări ale produsului și va anula garanția. • Pentru a evita riscul de electrocutare, nu introduceți niciodată cablul, priza sau baza motorului în apă sau alte lichide care pot conduce un curent electric. • În totdeauna **OPRIȚI și DECONECTAȚI** nutribullet® când nu este utilizat, și **ÎNAINTE DE** asamblare, demontare, schimbarea accesoriilor sau curățare. • Inspectați periodic cablul, priza și mașina pentru a nu se deteriora. Nu folosiți nutribullet® dacă cablul sau priza acestuia sunt deteriorate. Opriți funcționarea nutribullet® dacă a fost scăpat

sau deteriorat sau dacă funcționează defectuos în orice mod (inclusiv emiterea unui sunet mai puternic decât normal sau anormal atunci când amestecați). • **ATENȚIE:** Pentru a evita un pericol datorat resetării accidentale a termice deconectat, acest aparat nu trebuie alimentat printr-un dispozitiv de comutare extern, cum ar fi un temporizator, sau conectat la un circuit care este pornit și oprit în mod regulat de utilitate. • Nu lăsați cablul să atârne peste marginea mesei sau a blatului. • Nu trageți sau deteriorați cablul de alimentare. • Nu permiteți cablului să atingă suprafete fierbinți, inclusiv aragazul. • Nu modificați priza în niciun fel, deoarece acest lucru va anula garanția. • Dacă cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de producător, de agentul de service sau de persoane calificate în mod similar pentru a evita un pericol.

## SIGURANȚA DE VENTILARE

• Pentru a preveni un pericol de incendiu, deschiderile bazei electrice (sub baza motorului) trebuie să fie lipsite de praf și scame și să nu fie niciodată obstrucționate cu materiale inflamabile precum ziare, fețe de masă, șervețele, prosoape de vase, covorașe sau alte tipuri similare de materiale. • **ATENȚIE!** Acționați întotdeauna nutribullet® pe o suprafață plană, lăsând spațiu neobstrucționat sub și în jurul bazei motorului pentru a permite o circulație adecvată a aerului.

## CUPTOR CU MICROUNDE & SIGURANȚA DE ÎNCĂLZIRE PLITĂ

• Nu plasați niciuna dintre părțile nutribullet® într-un cupor cu microonde, cupor sau aragaz sau oala de plită sau nu puneți în apă clocoțită, deoarece aceasta poate duce la deteriorare.

## SIGURANȚĂ MEDICALĂ

• Informațiile conținute în acest ghid de utilizare nu sunt menite să înlocuiască sfatul medicului dumneavoastră. Consultați întotdeauna medicul dumneavoastră cu privire la problemele de sănătate și nutriție.

## INSTRUCȚIUNI DE CURĂȚARE & ÎNTREȚINERE

• Vă rugăm să urmați instrucțiunile de curățare de mai jos înainte de prima utilizare și după fiecare utilizare. Curățarea nutribullet® Blender este ușoară. Ulciorul este sigur pentru mașina de spălat vase. Aveți grijă dacă lichidul fierbinte este turnat în blender, deoarece poate fi evacuat din aparat din cauza unei aburiri bruște.

### IATĂ CUM SE CURĂȚĂ NUTRIBULLET®

#### • PASUL 1: OPRIȚI ÎNTOTDEAUNA și DECONECTAȚI

baza motorului de la priză atunci când este lăsată nesupravegheată, înainte de asamblare, demontare, schimbare a accesoriilor sau abordarea pieselor care se deplasează în timpul utilizării sau la curățare. **Nu încercați să manevrați aparatul până când nu s-au opri toate piesele!**

• PASUL 2: Desprindeți ulciorul de baza motorului. • PASUL 3: Curățați componentele individuale după cum urmează:

- **BAZA MOTORULUI:** Pentru a evita riscul de rănire, **NICIODATĂ** nu încercați să curățați sistemul de acționare de pe baza motorului în timp ce nutribullet® este conectat. Nu încercați să scoateți piese de pe baza motorului. **Nu scufundați NICIODATĂ** baza motorului în apă. Utilizați un burete sau o cărpă de vase umezită cu apă caldă cu săpun pentru a șterge baza motorului până când este curată. Dacă este necesar, puteți folosi o perie mică pentru a curăța zona sistemului de acționare pentru a vă asigura că este curată.
- **ULCIOR NUTRIBULLET®:** Ulciorul este sigur pentru mașina de spălat vase. Vă recomandăm să le clătiți și să le spălați scurt cu o perie de vase pentru a îndepărta resturile rămase înainte de a le introduce în mașina de spălat vase. **Nu folosiți NICIODATĂ** ciclul de igienizare pentru a spăla ulciorul - încălzirea atât de mare poate deforma plasticul.
- **COMPACTOR:** Spălați întotdeauna compactorul cu apă și săpun.

## PĂSTRAȚI ACESTE INSTRUCȚIUNI!

### Asamblarea & Utilizarea Ulciorului

1. Așezați baza motorului pe o suprafață curată, uscată și plană, cum ar fi un blat sau o masă.
2. Așezați ulciorul pe baza motorului, mânerul orientat spre dreapta panoului de control de amestecare. Răsuciți ușor în sensul acelor de ceasornic pentru a bloca ulciorul în poziție.
3. Adăugați ingrediente în ulcior, asigurându-vă că nu depășesc liniile MAX.
4. Așezați capacul ulciorului cu capacul aerisit atașat pe ulcior, asigurându-vă că este aliniat la mâner.
5. Conectați cablul de alimentare la o priză electrică.
6. Pentru a începe amestecarea, selectați o viteză pe panoul de control.
7. Când ating atinsă consistența dorită, întrerupeți/opriți aparatul apăsând POWER.

### RO/ Explicația marcapelor



RO/ Această marcasă indică faptul că acest produs nu trebuie aruncat împreună cu alte deșeuri menajere în întreaga UE. Pentru a preveni posibilele daune aduse mediului sau sănătății umane prin eliminarea necontrolată a deșeurilor; reciclează-l în mod responsabil pentru a promova reutilizarea durabilă a resurselor materiale. Pentru a returna dispozitivul folosit, vă rugăm să utilizați sistemele de returnare și colectare sau contactați distribuitorul de la care a fost achiziționat produsul. Aceștia pot lua acest produs pentru reciclare sigură pentru mediu.



RO/ Acest produs este conform cu reglementarea europeană nr. 1935/2004 privind materialele și articolele destinate să vină în contact cu produsele alimentare.

**TIETO POKYNY SI ODLOŽTE. NA POUŽITIE IBA V  
DOMÁCNOSTI**

**Varovanie! Aby ste zabránili riziku vážneho zranenia,  
pred používaním svojho spotrebiča nutribullet<sup>®</sup> si pozorne  
prečítajte všetky pokyny.**

**VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE**

- Tento spotrebič nesmú používať deti. Spotrebič a jeho elektrický napájací kábel uchovávajte mimo dosahu detí.
- Deti by sa so spotrebičom nemali hrať. • Spotrebiče môžu používať osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo rozumovými schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí, pokiaľ sú pod dohľadom alebo boli poučené o bezpečnom používaní spotrebiča a pochopili hrozace riziká.
- **NUTRIBULLET<sup>®</sup> NIKDY NENECHÁVAJTE POČAS POUŽÍVANIA BEZ DOZORU. • KEĎ SA NUTRIBULLET<sup>®</sup> NEPOUŽÍVA, VŽDY HO ODPOJTE OD ELEKTRICKÉHO NAPÁJANIA.** • Spotrebič nepoužívajte na iné, než určené použitie. Nesprávne používanie môže spôsobiť osobné zranenie. • Nepoužívajte vonku.

**MIXOVANIE POUŽITÍM KARAFY NUTRIBULLET<sup>®</sup>**

**Pri mixovaní horúcich kvapalín v karafe dávajte  
mimoriadny pozor.**

Pri používaní karafy **NIKYDY nezapínajte elektrické napájanie, pokiaľ nie je na karafe nasadené a zaistené veko, pretože by suroviny mohli vystreknuť. Pokiaľ sú suroviny horúce alebo teplé, môžu spôsobiť popáleniny alebo poškodenie majetku.** • Pri mixovaní horúcich kvapalín pridajte suroviny do karafy, pričom dávajte pozor, aby nepresiahli línie MAX. Na karafu nasadte veko s pripojeným a zaisteným uzáverom s otvormi. Stlačte **VYPÍNAČ** a začnite mixovať s nastavením

**NÍZKEJ rýchlosťi.** Po zapracovaní surovín podľa potreby zvýšte rýchlosť. • Pri receptoch, pri ktorých treba pridať suroviny počas mixovania, otvorte uzáver s vetracími otvormi odskrutkovaním a opatrne vložte alebo prilejte suroviny na mixovanie. • Ak necháte spotrebič nutribullet<sup>®</sup> mixovať dlhšie než jednu minútu, trenie nožov môže spôsobiť ohriatie surovín a zvýšenie tlaku vnútri nádoby. Ak by sa nádoba na mixovanie zohriala a bola teplá na dotyk, spotrebič vypnite, aby nádoba vychladla, až potom ju opatrne otvorte, pričom ju nakloňte tak, aby smerovala od tela, čím zabráňite úrazu.

- **NA POTLAČENIE SUROVÍN KU NOŽOM POUŽÍVAJTE IBA DODANÚ LOPATKU. NA POTLAČENIE SUROVÍN K NOŽOM NEPOUŽÍVAJTE PRSTY ANI INÚ ČASŤ RUKY.**

**BEZPEČNOSŤ SÚVISIACA S NOŽMI**

**NOŽE SÚ OSTRÉ! MANIPULUJTE S NIMI OPATRNE.** Aby ste zabránili porezaniu, nechyťajte ani sa nedotýkajte sa ostria noža. • Pri vyprázdení nádob a pri čistení postupujte opatrne. • **VYHÝBAJTE SA KONTAKTU S POHYBUJÚCIMI SA DIELMI!** Aby ste predišli riziku osobného zranenia, počas mixovania potravín sa rukami ani pomôckami nepribližujte k nožom. • Po mixovaní počkajte, kým sa motor úplne nezastaví a jednotku neodpojite od elektrického napájania, až potom karafu odpojte od základne s motorom. Odobratie nádoby z jednotky pred úplným vypnutím napájania môže spôsobiť poškodenie spojky noža alebo prevodu motora.

- **NIKYDY NEMIXUJTE BEZ KVAPALINY, PRETOŽE BY SA MOHOL POŠKODIŤ NOŽE ALEBO MOTOR.** nutribullet<sup>®</sup> sa nesmie používať na drvenie ľadu ani na mixovanie zmesí bez kvapalín. Ku surovinám podľa receptu vždy pridajte kvapalinu.
- **NEPOUŽÍVAJTE** nutribullet<sup>®</sup> Blender na drvenie suchých surovín, ako sú zrná, cereália alebo káva, pretože by to mohlo poškodiť motor alebo nož.

## BEZPEČNOSŤ NÁDOBY

### • ABY STE PREDIŠLI PRETEČENIU, KARAFU NEPREPŁŇAJTE!

Karafa je označená dvoma líniemi MAX: jedna je pre tuhé suroviny (horná línia) a jedna pre kvapalné suroviny (spodná línia). Prekročenie označených línií MAX môže spôsobiť únik kvapalín a nadmerné zvýšenie tlaku. • Karafa je navrhnutá pre presný model nutribullet® Blender, ktorý ste si kúpili. Použitie nekompatibilných dielov (diely z iných modelov) môže spôsobiť poškodenie spotrebiča nutribullet® Blender spôsobiť rizikovú situáciu. • Všetky komponenty spotrebiča nutribullet® pravidelne kontrolujte, či nie sú poškodené alebo opotrebované. Ak zistíte nejaké prasknutie, zakalenie alebo iné poškodenie plastu, prestaňte mixovaciu misku používať a vymenite ju. **Karafu nepoužívajte, ak nie je správne zarovnaná s nožmi.**

## ELEKTRICKÁ BEZPEČNOSŤ

- Nepoužívajte tento spotrebič v miestnostiach s inými charakteristikami elektrickej siete, so žiadnou inou zástrčkou, so žiadnym typom adaptéra zástrčky ani so zariadením na zmenu napäcia, pretože môžu spôsobiť elektrický skrat, požiar, zásah elektrickým prúdom, osobné zranenie alebo materiálové škody. Zástrčku ani základňu s motorom žiadnym spôsobom nemodifikujte. Zvýšilo by sa tým riziko zranenia a stratili by ste nárok na záruku. • Používanie doplnkov, vrátane zaváracích pohárov, je zakázané, pretože môže spôsobiť požiar, zásah elektrickým prúdom, zranenie osôb alebo poškodenie produktu a spôsobiť stratu záruky. • Aby ste predišli riziku zásahu elektrickým prúdom, nikdy neponárajte elektrický kábel, zástrčku ani základňu s motorom do vody ani iných elektricky vodivých kvapalín. • Spotrebič vždy **VYPNITE a VYTIAHNITE ZÁSTRČKU ZO SIETOVEJ ZÁSUVKY**, pokiaľ nutribullet® nepoužívate, **PRED** montážou, demontážou, výmenou príslušenstva alebo čistením. • Pravidelne kontrolujte elektrický kábel, zástrčku a spotrebič, či nie sú poškodené.

Spotrebič nutribullet® nepoužívajte, ak sú poškodené jej elektrický kábel alebo zástrčka. Spotrebič nutribullet® prestaňte používať, ak spadol alebo sa poškodil, prípadne, ak sa na ňom vyskytli nejaké poruchy (napríklad, ak vydáva hlasnejší zvuk než zvyčajne alebo je zvuk pri mixovaní iný).

- **UPOZORNENIE:** Aby sa zabránilo ohrozeniu v dôsledku neúmyselného zresetovania tepelnej poistky, tento spotrebič sa nesmie napájať prostredníctvom externého spínača, ako je časovač, ani sa nesmie zapájať do obvodu, ktorý sa pravidelne nezávisle zapína a vypína. • Nedovoľte, aby elektrický kábel visel cez okraj stola alebo blízko nejakej hrany. • Elektrický napájací kábel nikdy neťahajte, neskrúcajte ani nepoškodzujte. • Nedovoľte, aby sa elektrický napájací kábel dotýkal horúcich povrchov vrátane varnej dosky a rúry. • Zástrčku žiadnym spôsobom nemodifikujte, pretože to spôsobí stratu záruky. • Ak je elektrický napájací kábel poškodený, musí ho vymeniť pracovník výrobcu, povereného servisu alebo podobne kvalifikovaná osoba, len tak sa predíde nebezpečenstvu.

## BEZPEČNOSŤ PRI VETRANÍ

- Aby ste zabránili požiaru, otvory na základni s motorom (spodná časť základne) nesmú byť upchaté prachom a nečistotami, nikdy nesmú byť zakryté horľavými materiálmi, ako sú noviny, obrus, obrúsky, utierky, podložky a podobne.
- **UPOZORNENIE!** nutribullet® vždy kladťte na rovný povrch, priestor pod ním a okolo základne s motorom nechajte bez prekážok, aby bola zaručená správna cirkulácia vzduchu.

## BEZPEČNOSŤ SÚVISIACA S MIKROVLNNOU RÚROU A VARNOU DOSKOU

- Žiadny diel spotrebiča nutribullet® nevkladajte do mikrovlnnej rúry, nekladťte na varnú dosku ani neponárajte do vriacej vody, pretože by sa príslušenstvo mohlo poškodiť.

## ZDRAVOTNÁ BEZPEČNOSŤ

- Informácie uvedené v tejto príručke používateľa nenahradzajú odporúčania vášho lekára. O zdravotné rady a odporúčania o výžive vždy požiadajte svojho lekára.

## POKONY NA ČISTENIE A ÚDRŽBU

- Pred prvým a po každom použití vždy dodržiavajte nasledujúce pokyny. Čistenie spotrebiča nutribullet® Blender je jednoduché. Karafa sa môže umývať v umývačke riadu. Pri nalievaní horúcej kvapaliny do mixéra dávajte pozor, pretože v dôsledku náhleho vytvorenia pary by mohol obsah vystreknuť.

## TU NÁJDETE POKONY NA ČISTENIE SPOTREBIČA NUTRIBULLET®

- **KROK 1:** Spotrebič **VŽDY VYPNITE a VYTIAHNITE ELEKTRICKÚ ZÁSTRČKU** jeho základne s motorom, pokiaľ ho nechávate bez dozoru, pred montážou, odmontovaním dielov, výmenou príslušenstva, manipuláciou s pohybujúcimi sa dielmi alebo pred čistením. **So spotrebičom sa nepokúšajte manipulovať, kým sa všetky diely nezastavia.** • **KROK 2:** Odpojte karafu zo základne s motorom. • **KROK 3:** Jednotlivé komponenty vyčistite nasledujúcim spôsobom:

- **ZÁKLADŇA S MOTOROM:** Aby ste zabránili zraneniu, **NIKY sa nepokúšajte čistiť aktivačný mechanizmus na základni s motorom, kým je nutribullet® zapojený do elektrického napájania.** Nepokúšajte sa odstraňovať žiadne diely zo základne s motorom. **NIKY neponárajte základňu s motorom do vody.** Základňu s motorom poutierajte špongiou alebo utierkou navlhčenou teplou vodou so saponátom. Podľa potreby môžete použiť na dôkladné vyčistenie plochy aktivačného systému malú kefkú.
- **KARAFÁ NUTRIBULLET®:** Karafa sa môže umývať v umývačke riadu. Pred vložením do umývačky riadu sa odporúča opláchnuť ju a kefkou z nich odstrániť

všetky zasušené nečistoty. Na umývanie karafy **NIKY nepoužívajte dezinfekčný cyklus**, pretože by sa pri ňom mohol plast zdeformovať.

- **LOPATKA:** Lopatku vždy umývajte ručne vodou s prídavkom saponátu.

## TIETO POKONY SI ODLOŽTE!

### Zostavenie a používanie karafy

1. Položte základňu s motorom na čistý, suchý, rovný povrch, ako je kuchynská linka alebo stôl.
2. Nasadte karafu na základňu s motorom, pričom by rukoväť mala smerovať k pravej strane ovládacieho panela mixéra. Opatrne zatočte doprava, aby sa karafa zaistila na mieste.
3. Pridajte suroviny do karafy, pričom sa uistite, že aby ste neprekročili línie MAX.
4. Nasadte veko karafy s uzáverom s otvormi na karafu, pričom skontrolujte, či je zarovnané s rukoväťou.
5. Zapojte zástrčku napájacieho elektrického kábla do elektrickej zásuvky.
6. Ak chcete začať mixovať, vyberte si rýchlosť na ovládacom paneli.
7. Po dosiahnutí správnej konzistencie spotrebič pozastavte alebo zastavte stlačením VYPÍNAČA.

## **SK/ Vysvetlenie označení**



**SK/** Toto označenie znamená, že sa spotrebič v celej EÚ nesmie likvidovať spolu s komunálnym odpadom. Aby sa zabránilo škodám na životnom prostredí alebo ohrozeniu ľudského zdravia, spotrebič zodpovedne recyklujte, aby bolo možné zhodnotiť druhotné suroviny. Pri recyklácii spotrebiča využite služby zbernych stredísk alebo kontaktujte predajcu v obchode, kde ste spotrebič kúpili. Predajca môže výrobok prevziať a zaistíť bezpečnú recykláciu.



**SK/** Tento výrobok spĺňa požiadavky európskeho Nariadenia č. 1935/2004 o materiáloch a predmetoch určených na styk s potravinami.

### **GEM DISSE INSTRUKTIONER. KUN TIL HUSHOLDNINGSBRUG**

**Advarsel! Før du betjener din nutribullet® skal du læse alle anvisninger nøje igennem for at undgå risiko for alvorlig personskade.**

### **GENERELLE SIKKERHEDSOPLYSNINGER**

- Børn må ikke tage dette apparat i brug. Hold apparatet og dets ledning utilgængeligt for børn. • Børn må ikke lege med apparatet. • Apparater kan bruges af personer med nedsat fysisk, sensorisk eller psykisk funktionsevne eller mangel på erfaring og viden, hvis de er blevet overvåget eller har fået instruktioner i sikker brug af apparatet, og de forstår de relevante farer ved brug heraf. • **NUTRIBULLET® MÅ ALDRIG EFTERLADES UDEN OPSYN, MENS DEN ER I BRUG.** • **TAG ALTID LEDNINGEN UD AF DIN NUTRIBULLET®, NÅR DEN IKKE ER I BRUG.** • Brug ikke apparatet til andet end den tilsigtede anvendelse. Misbrug kan forårsage personskade. • Ikke til udendørs brug.

### **BLENDNING MED NUTRIBULLET® KANDEN**

**Vær meget forsiktig, når du blander varme væsker i kanden.**

Du må ALDRIG tænde for strømmen, mens du bruger kanden uden ventilationslågets dæksel påsat og fastlåst på kandens låg, da ingredienserne kan sprøjte ud, og hvis de er varme, kan det forårsage termiske skader og/eller tingskade. • Når du blander varme væsker, skal du til sætte ingredienser i din kande under MAX-linjerne. Fastgør kandelåget med ventilationslågets dæksel i og fastlåst. Tryk på knappen **POWER**, og begynd at blende på indstillingen **LOW**. Når ingredienser er blevet blandet sammen, kan du øge hastigheden efter behov. • For alle opskrifter, der

kræver, at ingredienserne skal blændes sammen, skal man vride ventilationslågets dæksel af og hælde ingredienserne forsigtigt i blandingen. Hvis nutribullet® blænder i længere tid end ét minut, kan friktion fra klingerne medføre, at ingredienserne opvarmes og frembringer et indvendigt tryk i beholderen. Hvis en blendebeholder bliver varm at røre ved, skal du slukke maskinen og lade beholderen køle helt ned, inden du forsigtigt åbner den, idet den rettes væk fra kroppen for at undgå skade.

- **BRUG KUN DEN MEDFØLGENDE STAMPER TIL AT SKUBBE INGREDIENSERNE MOD KLINGEN. BRUG ALDRIG FINGRENE ELLER ENHVER DEL AF DIN HÅND TIL AT SKUBBE INGREDIENSERNE NED AD MOD KLINGEN.**

## SIKKERHED VEDRØRENDE KLINGER

**KLINGER ER SKARPE! HÅNDTERES FORSIGTIGT.** Rør ikke klingernes kanter for at undgå flæsning af huden. • Pas på, når du tømmer beholdere og under rengøring. • **UNDGÅ BERØRING MED BEVÆGELIGE DELE!** For at nedsætte risikoen for alvorlig personskade skal du holde hænderne og køkkenredskaber væk fra klingerne under blænding af mad. • Efter blændingen skal du vente med at fjerne kanden fra motorenheden, indtil klingerne er hold op med at dreje rundt, og enheden er helt stoppet. Hvis du tager beholderen af enheden, inden den er helt stoppet, kan det medføre en beskadigelse af klingens kobling eller motorgearet. • **BLEND ALDRIG UDEN VÆSKE, DA DET KAN MEDFØRE, AT KLINGERNE ELLER MOTOREN BESKADIGES.** nutribullet® er ikke beregnet til anvendelse som isknuser eller uden at indeholde væske. Tilsæt altid væske i din opskrift. • **BRUG ALDRIG** nutribullet® Blender til hakning af tørre ingredienser, som f.eks. korn eller kaffe, da det kan beskadige motoren og klingen.

## SIKKERHED VEDRØRENDE BEHOLDERE

- **OVERFYLD IKKE KANDEN FOR AT UNDGÅ UTÆTHEDER!** Kanden er mærket med to MAX-linjer: en til faste ingredienser

(den højeste linje) og en til flydende ingredienser (den lavere linje). Hvis de overskridt den angivne MAX-linje, kan det medføre utætheder, som kan føre til, at der opbygges et farligt tryk. • Kanden passer specifiket til modellen af nutribullet® Blender, som du ejer. Brug af ikke-kompatible dele (dele fra andre modeller) kan medføre, at din nutribullet® Blender bliver beskadiget eller kan udgøre sikkerhedsfarer. • Se alle nutribullet® komponenter efter regelmæssigt for beskadigelse eller slitage. Hold op med at bruge og udskift blendebeholdere, hvis du opdager en revne, uklarheder eller skader på beholderen. **Brug aldrig en kande, der ikke er korrekt justeret med klingen.**

## ELEKTRISK SIKKERHED

- Brug ikke dette produkt på steder med andre elektriske specifikationer eller stiktyper eller med andre stikadAPTERE eller spændingsomformere, da disse kan forårsage en kortslutning, brand, elektrisk stød, person- eller produktskade. Stikket eller motorenheden må ikke tilpasses på nogen måde. I modsat fald kan det øge risikoen for skade, og garantien vil bortfalde. • Brug af udstyr, inklusive syltetøjsglas, er forbudt og kan forårsage brand, elektrisk stød, personskade eller produktskade, og garantien vil da bortfalde. • For at undgå risikoen for elektrisk stød må man aldrig nedsænke ledningen, stikket eller motorenheden i vand eller andre væsker, da det kan lede en elektrisk strøm. • **SLUK ALTID** din nutribullet®, og **TAG LEDNINGEN UD** af nutribullet®, når den ikke er i brug og **INDEN** montering, afmontering, skift af tilbehør eller rengøring. • Tjek regelmæssigt ledningen, stikket og maskinen for beskadigelse. nutribullet® må ikke betjenes, hvis ledningen eller stikket er beskadiget. Hold op med at bruge nutribullet® på nogen måde, hvis du har tabt den på gulvet, eller hvis den er beskadiget eller udløser en fejl (inklusive en høj eller unormalt høj lyd under blending). • **PAS PÅ:** For at undgå en fare på grund af utilsigtet nulstilling af den termiske afbryder må dette apparat ikke forsynes via eksternt afbryderudstyr,

- f.eks. en timer, eller tilsluttes et kredsløb, som elselskabet tænder og slukker for regelmæssigt. • Ledningen må ikke hænge ud over bordkanten eller køkkenbordet. • Træk ikke i strømledningen, og pas på ikke at beskadige den. • Ledningen må aldrig berøre varme overflader, inklusive komfuret.
- Stikket må ikke på nogen måde tilpasses. I modsat fald bortfalder garantien. • Hvis ledningen er beskadiget, skal den udskiftes af fabrikanten, dennes servicepartner eller tilsvarende kvalificerede personer for at undgå en fare.

## SIKKERHED VEDRØRENDE VENTILATION

- For at forhindre brandfare skal motorenhedens åbninger i bunden (under motorenheten) altid være fri for støv og fnuller og må aldrig tilstoppes med brandbare materialer som f.eks. aviser, duge, servietter, viskestykke, dækkeservietter eller andre lignende materialer. • **PAS PÅ!** nutribullet® skal altid betjenes på en plan overflade med plads neden under og omkring motorenheten, så der er luftcirculation.

## SIKKERHED VEDRØRENDE OPVARMNING I MIKROBØLGEOVN OG PÅ KOMFUR

- Du må aldrig anbringe nogen af nutribullet®-delene i en mikrobølgovn, i en ovn eller i en gryde på komfuret, da det kan forårsage en beskadigelse.

## MEDICINSK SIKKERHED

- Oplysningerne i denne brugervejledning erstatter ikke din læges råd. Spørg altid din læge om problemer vedrørende sundhed og ernæring.

## ANVISNINGER VEDRØRENDE RENGØRING OG VEDLIGEHOLDELSE

- Følg anvisningerne om rengøring nedenfor før den første anvendelse og efter hver brug. Det er nemt at rengøre nutribullet® Blender. Kanden kan sættes i opvaskemaskinen.

Pas på ikke at hælde varm væske i blenderen, da den varme væske kan sprøjte ud af apparatet pga. af dampen.

## SÅDAN RENGØR DU NUTRIBULLET®

- TRIN 1: ALTID SLUK FOR STRØMMEN og TAG MOTORENHEDENS LEDNING** ud af vægkontakten, når den ikke holdes under opsyn, før montering, afmontering, skift af tilbehør, eller inden du nærmer dig dele, der er i bevægelse, eller under rengøring. **Prøv ikke på at håndtere apparatet, før alle dele er holdt op med at bevæge sig!** • **TRIN 2:** Tag kanden af motorenheten. • **TRIN 3:** Rengør de enkelte komponenter som følger:
  - MOTORENHED:** For at undgå risikoen for skade må du **ALDRIG** prøve på at rengøre aktuatorsystemet på motorenheten, mens nutribullet® er tilsluttet. Prøv ikke på at fjerne nogen af delene fra motorenheten. Nedsænk **ALDRIG** motorenheten i vand. Brug en svamp eller et viskestykke befugtet med lunt vand tilsat opvaskemiddel for at tørre motorenheten af, indtil den er helt ren. Du kan evt. bruge en lille børste til at skrubbe aktuatorsystemet af med.
  - NUTRIBULLET® KANDE:** Kanden kan sættes i opvaskemaskinen. Vi anbefaler, at du skyller den af og børster den let af med opvaskebørsten for at fjerne indtørrede rester, før den sættes i opvaskemaskinen. Brug **ALDRIG** desinfektionscyklussen til at vaske kanden af, da plasticmaterialet kan smelte.
  - STAMPER:** Vask altid stamperen af med vand og opvaskemiddel.

## GEM DISSE INSTRUKTIONER!

### Montering af kande og brug

- Anbring motorenheten på en ren, tør og plan overflade som f.eks. køkkenbordet eller et bord.
- Anbring kanden på motorenheten med håndtaget mod højre side af kontrolpanelet til blendning. Vrid forsigtigt i urets retning for at fastlåse kanden.

3. Hæld ingredienserne i kanden. Sørg for, at de ikke går op over MAX-linjerne.
4. Anbring kandens låg med ventilationslågets dæksel fastgjort på kanden, og sørg for, at det er justeret i forhold til håndtaget.
5. Sæt strømledningen i en vægkontakt.
6. Vælg en hastighed på kontrolpanelet for at starte blendningen.
7. Når du har nået den ønskede konsistens, skal du sætte apparatet på pause eller standse det ved at trykke på POWER.

## **DK/ Beskrivelse af mærkninger**



**DK/** Denne mærkning angiver, at dette produkt ikke må bortsaffaffes sammen med restaffald i hele EU. For at forhindre skade på miljøet eller mennesker fra en ukontrolleret affaldsdeponering skal man altid genvinde ansvarligt for at fremme en bæredygtig genanvendelse af materielle ressourcer. For returnering af dit brugte apparat skal du bruge sorterings- og genbrugsanlæg eller kontakte forhandleren, som du købte produktet fra. Forhandleren tager imod dette produkt for sikker og miljømæssigt forsvarlig genbrug.



**DK/** Dette produkt overholder Europa-Parlamentets og Rådets forordning 1935/2004 om materialer og genstande bestemt til kontakt med fødevarer.

### SPARA DESSA INSTRUKTIONER. ENDAST FÖR HUSHÅLLSBRUK

**Varning! Läs noggrant alla instruktioner för att undvika risk för allvarliga skador innan du använder din nutribullet®.**

### ALLMÄN SÄKERHETSINFORMATION

- Denna apparat får inte användas av barn. Håll apparaten och den tillhörande sladden utom räckhåll för barn. • Barn får inte leka med apparaten. • Apparater kan användas av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller bristande erfarenhet och kunskap om de hålls under tillsyn eller har fått instruktioner om hur apparaten ska användas på ett säkert sätt och om de förstår de risker som är förknippade med apparaten. • **LÄMNA ALDRIG NUTRIBULLET® UTAN UPPSYN NÄR DEN ANVÄNDS.** • **KOPPLA ALLTID UR NUTRIBULLET® NÄR DEN INTE ANVÄNDS.** • Använd inte apparaten för något annat än den är avsedd för. En felaktig användning kan leda till personskador. • Använd inte utomhus.

### BLANDA MED KANNAN NUTRIBULLET®

**Var extra försiktig när du blandar varma vätskor i kannan.**

**Slå ALDRIG på strömmen när du använder kannan utan att den ventilerade lockkåpan sitter på plats och är låst i kannans lock, eftersom ingredienser kan stänka. Om de är varma eller heta kan de eventuellt orsaka brännskador och/eller egendomsskador.** • När du blandar varma vätskor ska ingredienserna befina sig under MAX-linjerna i kannan. Fäst kannans lock med den installerade och låsta ventilerade lockkåpan. Tryck på **POWER** och börja blanda i läget **LOW**. När ingredienserna har lagts till kan hastigheten ökas. • För recept som kräver att ingredienser ska läggas till under blandningen, vrid upp den ventilerade lockkåpan och håll eller släpp

försiktigt ner ingredienserna i blandningen. • Om nutribullet® blandar längre än en minut kan friktionen från bladen leda till att ingredienserna värmes upp och skapar ett internt tryck i kärlet. Om ett blandningskärl blir varmt vid beröring, stäng av maskinen och låt kärlet svalna helt innan du försiktigtt öppnar det. Rikta det bort från kroppen för att undvika skador.

**• ANVÄND ENDAST DEN MEDFÖLJANDE TAMPER FÖR ATT TRYCKA INGREDIENSER MOT BLADET. ANVÄND ALDRIG FINGRARNA ELLER NÅGON DEL AV HANDET FÖR ATT TRYCKA NER INGREDIENSER MOT BLADET.**

## SÄKERHET AVSEENDE BLADET

**BLAD ÄR VASSA! HANTERA FÖRSIKTIGT.** För att undvika skärsår får du inte hantera eller röra vid bladets egg. • Var försiktig vid tömning av kärlen och under rengöringen. • **UNDVIK KONTAKT MED RÖRLIGA DELAR!** För att minska risken för allvarlig personskada ska händer och verktyg hållas på avstånd från bladen under blandningen av mat. • Vänta med att ta bort kärnen från motorbasen efter blandningen tills bladen stannar fullständigt och apparaten har stängts av helt. Om du tar av kärlet från apparaten innan den är riktigt avstängd kan det orsaka skador på bladets koppling eller motorns kugghjul.

**• BLANDA ALDRIG UTAN VÄTSKA EFTERSOM DET KAN SKADA BLADEN ELLER MOTORN.** nutribullet® är inte avsedd att användas som iskross eller utan vätskor. Tillsätt alltid vätska till ditt recept. • **ANVÄND INTE** nutribullet® Blender för att mala torra ingredienser som korn, spannmål eller kaffe, eftersom detta kan skada motorn och bladet.

## SÄKERHET AVSEENDE KÄRLET

**• FÖR ATT UNDVIKA LÄCKAGE FÅR KANNAN INTE FYLLAS FÖR MYCKET!** Kannan är märkt med två MAX-linjer: en för fasta ingredienser (den övre linjen) och en för flytande ingredienser (den nedre linjen). Om du överskrider de angivna MAX-linjerna kan det leda till läckage och till farlig trycksättning. • Kannan är specifik för den exakta modellen av nutribullet®

Blender som du har. Användning av inkompatibla delar (delar från andra modeller) kan leda till skador på din nutribullet® Blender eller skapa säkerhetsrisker. • Kontrollera regelbundet skada eller slitage på alla nutribullet®-delar. Avbryt användningen och byt ut blandningskärlen om du upptäcker sprickor, grumlighet eller skador på kärlet. **Använd aldrig kannan om den inte är riktigt anpassad med bladet.**

## ELSÄKERHET

• Använd inte denna produkt på platser med andra elektriska specifikationer eller kontakter eller med någon typ av kontaktadapter eller spänningssomvandlare eftersom de kan orsaka elektrisk kortslutning, brand, elektriska stötar, personskador eller produktskador. Ändra inte kontakten eller motorbasen på något sätt. Detta ökar risken för skador och ogiltigförklarar produktens garanti. • Användning av tillbehör, inklusive konserveringsburkar, är förbjudet och kan orsaka brand, elektriska stötar, personskador eller skada på produkten och ogiltigförklarar garantin. • För att undvika risk för elektrisk stöt, lägg aldrig sladden, kontakten eller motorbasen i vatten eller andra vätskor som kan leda elektrisk ström. • Stäng **ALLTID AV** och **KOPPLA UR** nutribullet® när den inte används och **INNAN** montering, nedmontering, byte av tillbehör eller rengöring. • Kontrollera regelbundet om sladden, kontakten och maskinen är skadad. Använd inte nutribullet® om sladden eller kontakten är skadad. Sluta använda nutribullet® om den har tappats eller skadats, eller om den fungerar dåligt på något sätt (inklusive vid högre ljud än normalt eller onormalt ljud under blandningen).

**• FÖRSIKTIGHET:** För att undvika fara på grund av oavsiktlig återställning av termosäkringen får denna apparat inte försörjas via en extern omkopplingsenhets, t.ex. en timer, eller anslutas till en krets som regelbundet slås på och av av elnätet. • Låt inte sladden hänga över kanten på bordet eller bänken. • Dra eller skada inte nätsladden. • Låt inte sladden komma i kontakt med varma ytor, inklusive spisen.

- Ändra inte kontakten på något sätt eftersom detta upphäver garantin.
- En skadad nätsladd måste ersättas av tillverkaren, serviceombudet eller en liknande, kvalificerad person för att undvika fara.

## SÄKERHET AVSEENDE VENTILATION

- För att förhindra brandrisker bör öppningar på kraftaggregatet (under motorbasen) vara fria från damm och ludd och aldrig blockeras av brännbara material som tidningar, dukar, servetter, disktrasor, bordstabletter, underlägg eller andra liknande material.
- **FÖRSIKTIGHET!** Använd alltid nutribullet® på en jämn yta och lämna ett fritt utrymme under och runt motorbasen för att skapa en korrekt luftcirculation.

## SÄKERHET VID UPPVÄRMNING I MIKROVÅGSUGN OCH PÅ SPIS

- Placera inte någon av nutribullet®-delarna i en mikrovågsugn, ugn eller gryta på spisen och lägg dem inte i kokande vatten eftersom detta kan leda till skada.

## MEDICINSK SÄKERHET

- Informationen i den här bruksanvisning är inte avsedd att ersätta råd från din läkare. Rådgör alltid med din läkare gällande hälsa och näringssfrågor.

## RENGÖRINGS- OCH UNDERHÅLLSINSTRUKTIONER

- Följ nedanstående rengöringsinstruktioner före första användningen och efter varje användning. nutribullet® Blender är lätt att rengöra. Kannan är diskmaskinsäker. Var försiktig om varm vätska hälls i blandaren eftersom den kan slungas ut ur apparaten på grund av en plötslig ångbildning.

### HUR DU RENGÖR NUTRIBULLET®:

- **STEG 1: STÄNG ALLTID AV och KOPPLA UR** motorbasen från eluttaget när den lämnas utan uppsikt, innan du monterar, demonterar, byter tillbehör eller när du närmar dig delar i

rörelse under användning eller när du rengör. **Försök inte hantera apparaten förrän alla delar har slutat röra sig!**

- **STEG 2:** Lossa kannan från motorbasen.
- **STEG 3:** Rengör individuella delar på följande sätt:

- **MOTORBAS:** För att undvika risk för skada, försök **ALDRIG** att rengöra aktiveringssystemet på motorbasen medan nutribullet® är kopplad. Försök inte att ta bort delar från motorbasen. Lägg **ALDRIG** motorbasen i vatten. Använd en svamp eller disktrasa fuktad med varmt tvålsvatten för att torka av motorbasen tills den är ren. Du kan använda en liten borste för att skrubba aktiveringssystemets område för att hålla det rent.
- **NUTRIBULLET® KANNA:** Kannan är diskmaskinsäker. Vi rekommenderar att du sköljer och borstar snabbt med en diskborste för att ta bort torkade rester innan du lägger dem i diskmaskinen. Använd **ALDRIG** saneringscykeln för att diska kannan eftersom det kan deformera plasten.
- **TAMPER:** Handvässa alltid tamfern med vatten och tvål.

## SPARA DESSA INSTRUKTIONER!

### Montering och användning av kannan

1. Placera motorbasen på en ren, torr, jämn yta som en bänk eller ett bord.
2. Placera kannan på motorbasen med handtaget till höger om kontrollpanelen. Vrid försiktigt medurs för att låsa fast kannan.
3. Tillsätt ingredienser i kannan och se till att de inte överskrider MAX-linjerna.
4. Placera kannans lock med den ventilerade lockkåpan monterad på kannan och se till att den är i linje med handtaget.
5. Anslut nätsladden till ett eluttag.
6. För att börja blanda väljer du en hastighet på kontrollpanelen.
7. När du har uppnått önskad konsistens, tryck på POWER för att pausa/stoppa apparaten.

## **SV/ Föklärings av märkningar**



**SV/** Denna märkning visar att produkten inte får skaffas bort tillsammans med annat hushållsavfall i hela EU. För att förhindra eventuella miljöskador eller skador på människors hälsa till följd av okontrollerad avfallshantering bör du återvinna produkten på ett ansvarsfullt sätt för att främja en hållbar återanvändning av materialresurser. Om du vill lämna tillbaka din begagnade enhet, använd återvinnings- och insamlingssystem eller kontakta återförsäljaren där produkten köptes. De kan ta emot produkten för en miljösäker återvinning.



**SV/** Den här produkten överensstämmer med den europeiska förordningen nr 1935/2004 om material och produkter avsedda att komma i kontakt med livsmedel.